

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: (EU) PO Box 12987, Blackrock Co.Dublin, IE / (UK) Saxony Way, Yateley, GU46 6GG, UK

Model identifier: RR39M7545SA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	387
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		99	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		120	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	Yes	387,0	3	-	A
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Informační list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dodavatele: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikační značka modelu: RR39M7545SA

Typ chladicího spotřebiče:

Nízkohlučný spotřebič:	Ne	Konstrukční typ:	volně stojící
Spotřebič pro uchovávání vína:	Ne	Jiný chladicí spotřebič:	Ne

Obecné parametry výrobku:

Parametr		Hodnota	Parametr	Hodnota
Celkové rozměry (v mm)	Výška	1 853	Celkový objem (v dm ³ nebo l)	387
	Šířka	595		
	Hloubka	644		
EEI		99	Třída energetické účinnosti	E
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem (v dB(A) re 1 pW)		39	Třída emisí hluku šířeného vzduchem	C
Roční spotřeba energie (v kWh/rok)		120	Klimatická třída:	rozšířené mírné pásmo, mírné pásmo, subtropické pásmo, tropické pásmo
Minimální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný		10	Maximální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	43
Zimní nastavení		Ne		

Parametry prostorů:

Typ prostoru		Parametry a hodnoty prostorů			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Doporučené nastavení teploty pro optimalizované uchovávání potravin (ve °C) Tato nastavení nesmějí být v rozporu s podmínkami uchovávání stanovenými v příloze IV tabulce 3	Mrazicí výkon (v kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Spíž	Ne	-	-	-	-

Uchovávání vína	Ne	-	-	-	-
S mírnou teplotou	Ne	-	-	-	-
Čerstvé potraviny	Ano	387,0	3	-	A
Zchlazovací	Ne	-	-	-	-
Bez označení hvězdičkou nebo pro výrobu ledu	Ne	-	-	-	-
Označený jednou hvězdičkou	Ne	-	-	-	-
Označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený třemi hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený čtyřmi hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Oddíl označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Prostor s nastavitelnou teplotou	-	-	-	-	-
Parametry zdroje světla:					
Typ zdroje světla			LED		
Třída energetické účinnosti			G		
Minimální doba trvání záruky nabízená výrobcem: 24 měsíců					
Další informace:					
Odkaz na internetové stránky výrobce, kde lze nalézt informace podle bodu 4 písm. a) přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Produktdatablad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Leverandørens adresse: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modelidentifikation: RR39M7545SA

Type køle/fryseapparat:

Støjsvagt apparat:	Nej	Type design:	fritstående
Vinkøleskab:	Nej	Andre køle/fryseapparater:	Nej

Generelle produktparametre:

Parametre		Værdi	Parametre	Værdi
Udvendige dimensioner (i mm)	Højde	1 853	Samlet volumen (dm ³ eller liter)	387
	Bredde	595		
	Dybde	644		
EEI		99	Energieffektivitetsklasse	E
Emission af luftbåren støj (i dB(A) re 1 pW)		39	Klasse for emission af luftbåren støj	C
Årligt energiforbrug (kWh/år)		120	Klimaklasse:	udvidet tempereret, tempereret, subtropisk, tropisk
Minimumsomgivelsestemperatur som køle/fryseapparatet er egnet til		10	Maksimumsomgivelsestemp som køle/fryseapparatet er egnet til	43
Vinterdriftsindstilling		Nej		

Rumparametre:

Rumparametre og værdier					
Rumtype		Compartment Volume (dm ³ or l)	Anbefalet temperatur med henblik på optimal opbevaring af fødevarer Indstillingen må ikke være i modstrid med opbevaringsbetingelserne fastsat i tabel 3 i bilag IV	Indfrysningsskapacitet (kg/24t)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	Nej	-	-	-	-
Rum til vinkøling	Nej	-	-	-	-

Svalerum	Nej	-	-	-	-
Rum til opbevaring af ferskvarer	Ja	387,0	3	-	A
Friskkølrum	Nej	-	-	-	-
Ingen stjerne og isboks	Nej	-	-	-	-
1 stjerne	Nej	-	-	-	-
2 stjerne	Nej	-	-	-	-
3 stjerne	Nej	-	-	-	-
4 stjerne	Nej	-	-	-	-
2-stjerneafdeling	Nej	-	-	-	-
Rum med variabel temperatur	-	-	-	-	-
Lyskildeparametre:					
Type lyskilde			LED		
Energieffektivitetsklasse			G		
Mindstevarigheden af den garanti, som producenten tilbyder: 24 måneder					
Yderligere oplysninger:					
Link til producentens websted, hvor de oplysninger, der er omhandlet i punkt 4, litra a), i bilaget til Kommissionens forordning (EU) 2019/2019, forefindes: https://www.samsung.com/support					

Produktdatenblatt

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Anschrift des Lieferanten: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modellkennung: RR39M7545SA

Art des Kühlgeräts:

Geräuscharmes Gerät:	Nein	Bauart:	freistehend
Weinlagerschrank:	Nein	Anderes Kühlgerät:	Nein

Allgemeine Produktparameter:

Parameter		Wert	Parameter	Wert
Gesamtabmessungen (in Millimeter)	Höhe	1 853	Gesamtrauminhalt (in dm ³ oder l)	387
	Breite	595		
	Tiefe	644		
EEI		99	Energieeffizienzklasse	E
Luftschallemissionen (in dB(A) re 1 pW)		39	Luftschallemissionsklasse	C
Jährlicher Energieverbrauch (in kWh/a)		120	Klimaklasse:	erweiterte gemäßigte Zone, gemäßigte Zone, subtropische Zone, tropische Zone
Mindestumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist		10	Höchstumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	43
Winterschaltung		Nein		

Fachparameter:

Fachtyp	Fachparameter und #werte			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Empfohlene Temperatureinstellung für eine optimierte Lebensmittellagerung (in °C) Diese Einstellungen dürfen nicht im Widerspruch zu den Lagerbedingungen nach Anhang IV Tabelle 3 stehen	Gefriervermögen (in kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Speisekammerfach	Nein	-	-	-	-
Weinlagerfach	Nein	-	-	-	-
Kellerfach	Nein	-	-	-	-
Lagerfach für frische Lebensmittel	Ja	387,0	3	-	A
Kaltlagerfach	Nein	-	-	-	-
Null-Sterne- oder Eisbereiterfach	Nein	-	-	-	-
Ein-Stern-Fach	Nein	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Drei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Vier-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Abteil	Nein	-	-	-	-
Fach mit variabler Temperatur	-	-	-	-	-
Lichtquellenparameter:					
Art der Lichtquelle			LED		
Energieeffizienzklasse			G		
Mindestlaufzeit der vom Hersteller angebotenen Garantie: 24 Monate					
Weitere Angaben:					
Weblink zur Website des Herstellers, auf der die Informationen gemäß Nummer 4 Buchstabe a des Anhangs der Verordnung (EU) 2019/2019 der Kommission zu finden sind: https://www.samsung.com/support					

Δελτίο πληροφοριών προϊόντος

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Διεύθυνση του προμηθευτή: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Αναγνωριστικό του μοντέλου: RR39M7545SA

Τύπος ψυκτικής συσκευής:

Συσκευή χαμηλού θορύβου:	Όχι	Τύπος σχεδιασμού:	ελεύθερη
Συσκευή συντήρησης κρασιών:	Όχι	Άλλη ψυκτική συσκευή:	Όχι

Γενικές παράμετροι του προϊόντος:

Παράμετρος		Τιμή	Παράμετρος	Τιμή
Συνολικές διαστάσεις (σε χιλιοστά)	Ύψος	1 853	Συνολικός όγκος (dm ³ ή l)	387
	Πλάτος	595		
	Βάθος	644		
EEI		99	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	E
Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)		39	Τάξη εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	C
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)		120	Κλιματική κλάση:	εκτεταμένη εύκρατη, εύκρατη, υποτροπική, τροπική
Ελάχιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή		10	Μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	43
Χειμερινή ρύθμιση		Όχι		

Παράμετροι θαλάμου:

Τύπος θαλάμου	Παράμετροι και τιμές του θαλάμου			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Συνιστώμενη ρύθμιση της θερμοκρασίας για βέλτιστη συντήρηση τροφίμων (°C) Οι ρυθμίσεις αυτές δεν αντιβαίνουν στις	Ικανότητα κατάψυξης (kg/24ωρο)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			συνθήκες συντήρησης που καθορίζονται στον πίνακα 3 του παραρτήματος IV		
Προθήκη	Όχι	-	-	-	-
Συντήρησης κρασιών	Όχι	-	-	-	-
Δροσερός θάλαμος	Όχι	-	-	-	-
Νωπών τροφίμων	Ναι	387,0	3	-	A
Ψύκτης	Όχι	-	-	-	-
0 αστερών ή παραγωγής πάγου	Όχι	-	-	-	-
1 αστέρος	Όχι	-	-	-	-
2 αστερών	Όχι	-	-	-	-
3 αστερών	Όχι	-	-	-	-
4 αστερών	Όχι	-	-	-	-
τμήμα 2 αστερών	Όχι	-	-	-	-
Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας	-	-	-	-	-
Παράμετροι φωτεινής πηγής:					
Τύπος φωτεινής πηγής			LED		
Τάξη ενεργειακής απόδοσης			G		
Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο κατασκευαστής: 24 μήνες					
Συμπληρωματικές πληροφορίες:					
Σύνδεσμος προς την ιστοσελίδα του κατασκευαστή όπου βρίσκονται οι πληροφορίες του σημείου 4 στοιχείο α) του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2019 της Επιτροπής: https://www.samsung.com/support					

Продуктов информационен лист

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Адрес на доставчика: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Идентификатор на модела: RR39M7545SA

Тип хладилен уред:

Уред с ниско ниво на шума: Не Тип конструкция: свободностоящ

Охладител за вино: Не Други хладилни уреди: Не

Общи параметри на продукта:

Параметър		Стойност	Параметър	Стойност
Общи размери (милиметри)	Височина	1 853	Общ обем (dm ³ или l)	387
	Ширина	595		
	Дълбочина	644		
ИЕЕ		99	Клас на енергийна ефективност	Е
Излъчван въздушен шум (dB(A) при нулево ниво 1 pW)		39	Клас по излъчван въздушен шум	С
Годишна консумация на енергия (kWh/год.)		120	Климатичен клас:	разширен умерен, умерен, субтропичен, тропичен
Минимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ		10	Максимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	43
Зимни настройки		Не		

Параметри на отделението:

Тип отделение	Параметри и стойности на отделението			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Препоръчителна температура за оптимално съхранение на хранителните продукти (°C) Тези настройки не трябва да противоречат на	Капацитет на замразяване (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			условията за съхранение, определени в таблица 3 от приложение IV		
Трайни продукти	Не	-	-	-	-
Съхранение на вино	Не	-	-	-	-
Зимник	Не	-	-	-	-
Пресни храни	Да	387,0	3	-	A
Лесно развалящи се храни	Не	-	-	-	-
0 звезди или ледогенератор	Не	-	-	-	-
1 звезди	Не	-	-	-	-
2 звезди	Не	-	-	-	-
3 звезди	Не	-	-	-	-
4 звезди	Не	-	-	-	-
Секция 2 звезди	Не	-	-	-	-
Отделение с променлива температура	-	-	-	-	-
Параметри на светлинния източник:					
Тип на светлинния източник			LED		
Клас на енергийна ефективност			G		
Минимален срок на гаранцията, предложена от доставчика: 24 месеци					
Допълнителна информация:					
Връзка към уебсайта на производителя, където се намира информацията по точка 4, буква а) от приложение към Регламент (ЕС) 2019/2019 на Комисията: https://www.samsung.com/support					

Ficha de información del producto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Dirección del proveedor: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificador del modelo: RR39M7545SA

Tipo de aparato de refrigeración:

Aparato de bajo nivel de ruido:	No	Tipo de diseño:	De libre instalación
Armarios para la conservación de vinos:	No	Otros aparatos de refrigeración:	No

Parámetros generales del producto:

Parámetro		Valor	Parámetro	Valor
Dimensiones totales (milímetros)	Altura	1 853	Volumen total (dm ³ o l)	387
	Anchura	595		
	Profundidad	644		
IEE		99	Clase de eficiencia energética	E
Ruido acústico aéreo emitido [dB(A) re 1 pW]		39	Clase de ruido acústico aéreo emitido	C
Consumo de energía anual (kWh/a)		120	Clase climática:	templada extendida, templada, tropical, tropical
Temperatura ambiente mínima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración		10	Temperatura ambiente máxima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	43
Ajuste de invierno		No		

Parámetros de los compartimentos:

Tipo de compartimento	Parámetros y valores de los compartimentos			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Ajuste de temperatura recomendado para la conservación optimizada de los alimentos (°C). Estos ajustes no contradirán las condiciones de	Capacidad de congelación (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			conservación contempladas en el anexo IV, cuadro 3.		
Despensa	No	-	-	-	-
Conservación de vinos	No	-	-	-	-
Compartimento bodega	No	-	-	-	-
Alimentos frescos	Sí	387,0	3	-	A,
Helador	No	-	-	-	-
0 estrellas o fabricación de hielo	No	-	-	-	-
1 estrella	No	-	-	-	-
2 estrellas	No	-	-	-	-
3 estrellas	No	-	-	-	-
4 estrellas	No	-	-	-	-
Sección 2 estrellas	No	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variable	-	-	-	-	-
Parámetros de las fuentes luminosas:					
Tipo de fuente luminosa			LED		
Clase de eficiencia energética			G		
Duración mínima de la garantía ofrecida por el fabricante: 24 meses					
Información adicional:					
Enlace del sitio web del fabricante, en el que se encuentra la información contemplada en el punto 4, letra a), del anexo del Reglamento (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Toote teabeleht

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tarnija aadress: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Mudelitähis: RR39M7545SA

Jahutus-külmutusseadme liik:

Vähese müraga seade:	Ei	Konstruksioonitüüp:	eraldiseisev
Veinikülmik:	Ei	Muu jahutus-külmutusseade:	Ei

Toote üldnäitajad:

Näitaja		Väärtus	Näitaja	Väärtus
Üldmõõdud (mm)	Kõrgus	1 853	Kogumaht (dm ³ või l)	387
	Laius	595		
	Sügavus	644		
Energiaefortsusindeks		99	Energiaefortsuse klass	E
Õhus leviv müra (dBA, nulltaseme 1 pW suhtes)		39	Õhus leviva müra klass	C
Aastane energiatarbimine (kWh/a)		120	Kliimaklass:	laiendatud mõõdukas, mõõdukas, subtroopiline, troopiline
Madalaim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib		10	Kõrgeim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib	43
Talveseadistus		Ei		

Kambri näitajad:

Kambri liik		Kambri näitajad ja nende väärtused			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Soovitatav temperatuuriseadistamine optimaalseks toidu säilitamiseks (°C) Need seadistused ei tohi olla vastuolus IV lisa tabeli 3 kohaste säilitustingimustega	Külmutusvõimsus (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Sahverkamber	Ei	-	-	-	-
Veinikamber	Ei	-	-	-	-

Kelderkamber	Ei	-	-	-	-
Värske toidu kamber	Jah	387,0	3	-	A
Jahekamber	Ei	-	-	-	-
Tärnita kamber või jäävalmistamiskamber	Ei	-	-	-	-
1 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
2 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
3 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
4 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
2 tärni sektsioon	Ei	-	-	-	-
Muudetava temperatuuriga kamber	-	-	-	-	-
Valgusallika näitajad:					
Valgusallika liik			LED		
Energiaõhususe klass			G		
Tootja pakutav miinimumgarantii: 24 kuud					
Lisateave:					
link tootja veebisaidile, kus on esitatud komisjoni määruse (EL) 2019/2019 lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave: https://www.samsung.com/support					

Tuoteseloste

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tavarantoimittajan osoite: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Mallitunniste: RR39M7545SA

Kylmäsäilytyslaitteen tyyppi:

Hiljainen laite:	Ei	Suunnittelun tyyppi:	vapaasti seisova
Viinikaappi:	Ei	Muu kylmäsäilytyslaite:	Ei

Yleiset tuoteparametrit:

Parametri		Arvo	Parametri	Arvo
Kokonaismitat (mm)	Korkeus	1 853	Kokonaistilavuus (dm ³ tai l)	387
	Leveys	595		
	Syvyys	644		
EEI		99	Energiatehokkuusluokka	E
Äänitaso (dB(A) re 1 pW)		39	Äänitasoluokka	C
Vuotuinen energiankulutus (kWh/v)		120	Ilmastoluokka:	laajennettu lauhkea, lauhkea, subtrooppinen, trooppinen
Ympäristön vähimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva		10	Ympäristön enimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	43
Talviasetuskytkin		Ei		

Osaston parametrit:

Osastotyyppi	Osaston parametrit ja arvot			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Suosittelun lämpötila-asetus elintarvikkeiden säilytyksen optimoimiseksi (°C) Nämä asetukset eivät saa olla ristiriidassa liitteessä IV olevassa taulukossa 3 esitettyjen	Pakastuskyky (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		säilytysedellytykset kanssa			
Ruokakaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viinikaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viileäkaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Tuore- elintarvikeosasto	Kyllä	387,0	3	-	A
Jäähdytysosasto	Ei	-	-	-	-
Ei tähtimerkintää tai jäänvalmistus	Ei	-	-	-	-
1 tähden	Ei	-	-	-	-
2 tähden	Ei	-	-	-	-
3 tähden	Ei	-	-	-	-
4 tähden	Ei	-	-	-	-
2 tähden lohko	Ei	-	-	-	-
Muuttuvalämpötilainen osasto	-	-	-	-	-
Valonlähteen parametrit:					
Valonlähteen tyyppi			LED		
Energiatehokkuusluokka			G		
Valmistajan tarjoaman takuun vähimmäiskesto: 24 kuukautta					
Lisätiedot:					
Linkki valmistajan verkkosivuille, joilla löytyy komission asetuksen (EU) 2019/2019 liitteessä olevan 4 kohdan a alakohdan mukaiset tiedot: https://www.samsung.com/support					

Fiche d'information sur le produit

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresse du fournisseur: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Référence du modèle: RR39M7545SA

Type d'appareil de réfrigération:

Appareil à faible niveau de bruit:	Non	Type de construction:	à pose libre
------------------------------------	-----	-----------------------	--------------

Appareil de stockage du vin:	Non	Autre appareil de réfrigération:	Non
------------------------------	-----	----------------------------------	-----

Paramètres généraux du produit:

Paramètre		Valeur	Paramètre	Valeur
Dimensions hors tout (millimètres)	Hauteur	1 853	Volume total (dm ³ ou l)	387
	Largeur	595		
	Profondeur	644		
IEE		99	Classe d'efficacité énergétique	E
Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]		39	Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air	C
Consommation d'énergie annuelle (kWh/an)		120	Classe climatique:	tempérée élargie, tempérée, subtropicale, tropicale
Température ambiante minimale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté		10	Température ambiante maximale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	43
Réglage hiver		Non		

Paramètres des compartiments:

Type de compartiment	Paramètres et valeurs de compartiment			
	Compartiment Volume (dm ³ or l)	Réglage de température recommandé pour un stockage optimisé des denrées alimentaires (°C) Ces réglages ne doivent pas être en contradiction avec les	Pouvoir de congélation (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			conditions de stockage prévues à l'annexe IV, tableau 3		
Garde-manger	Non	-	-	-	-
Stockage du vin	Non	-	-	-	-
Cave	Non	-	-	-	-
Denrées alimentaires fraîches	Oui	387,0	3	-	A
Denrées hautement périssables	Non	-	-	-	-
Sans étoile ou fabrication de glace	Non	-	-	-	-
1 étoile	Non	-	-	-	-
2 étoiles	Non	-	-	-	-
3 étoiles	Non	-	-	-	-
4 étoiles	Non	-	-	-	-
Zone 2 étoiles	Non	-	-	-	-
Compartiment à température variable	-	-	-	-	-
Paramètres de la source lumineuse:					
Type de source lumineuse			LED		
Classe d'efficacité énergétique			G		
Durée minimale de la garantie offerte par le fabricant: 24 mois					
Informations supplémentaires:					
Lien internet vers le site web du fabricant où se trouvent les informations visées au point 4 a) de l'annexe du règlement (UE) 2019/2019 de la Commission: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Model identifier: RR39M7545SA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	387
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		99	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		120	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	Yes	387,0	3	-	A
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Informacijski list proizvoda

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dobavljača: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikacijska oznaka modela: RR39M7545SA

Tip rashladnog uređaja:

Tihi rashladni uređaj:	Ne	Projektirani tip:	samostojeće
Uređaj za čuvanje vina:	Ne	Drugi rashladni uređaj:	Ne

Opći parametri proizvoda:

Parametar		Vrijednost	Parametar	Vrijednost
Ukupne dimenzije (mm)	Visina	1 853	Ukupna zapremnina (dm ³ ili l)	387
	Širina	595		
	Dubina	644		
Indeks energetske učinkovitosti (EEI)		99	Razred energetske učinkovitosti	E
Emisije buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)		39	Razred emisija buke koja se prenosi zrakom	C
Godišnja potrošnja energije (kWh/god)		120	Klimatski razred:	prošireni umjereni, umjereni, suptropski, tropski
Minimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan		10	Maksimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	43
Postavka za zimski način rada		Ne		

Parametri odjeljka:

Vrsta odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljka			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Preporučena postavka temperature za optimalno čuvanje hrane (°C) Te postavke ne smiju biti u suprotnosti s uvjetima čuvanja iz tablice 3. Priloga IV.	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 sata)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Odjeljak s uvjetima ostave	Ne	-	-	-	-

Odjeljak za čuvanje vina	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s podrumskim uvjetima	Ne	-	-	-	-
Odjeljak za čuvanje svježe hrane	Da	387,0	3	-	A
Odjeljak svježe zone	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s 0 zvjezdica ili odjeljak za pravljenje leda	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s jednom zvjezdicom	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s tri zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s četiri zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Prostor s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s promjenjivom temperaturom	-	-	-	-	-
Parametri izvora svjetlosti:					
Vrsta izvora svjetlosti			LED		
Razred energetske učinkovitosti			G		
Minimalno trajanje jamstva koje nudi proizvođač: 24 mjeseci					
Dodatne informacije:					
Poveznica na internetsku stranicu proizvođača na kojoj se nalaze informacije iz točke 4. podtočke (a) Priloga Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Model identifier: RR39M7545SA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	387
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		99	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		120	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	Yes	387,0	3	-	A
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Scheda informativa del prodotto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Indirizzo del fornitore: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificativo del modello: RR39M7545SA

Tipo di apparecchio di refrigerazione:

Apparecchio a bassa rumorosità:	No	Tipo di apparecchio:	a libera installazione
Frigorifero cantina:	No	Altro apparecchio di refrigerazione:	No

Parametri generali del prodotto:

Parametro		Valore	Parametro	Valore
Dimensioni complessive (millimetri)	Altezza	1 853	Volume totale (dm ³ o l)	387
	Larghezza	595		
	Profondità	644		
EEI		99	Classe di efficienza energetica	E
Emissioni di rumore aereo (dB(A) re 1 pW)		39	Classe di emissione di rumore aereo	C
Consumo annuo di energia (kWh/a)		120	Classe climatica:	temperata estesa, temperata, subtropicale, tropicale
Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto		10	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	43
Configurazione invernale		No		

Parametri degli scomparti:

Tipo di scomparto	Parametri e valori degli scomparti			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Queste impostazioni non sono in contrasto	Capacità di congelamento (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			con le condizioni di conservazione di cui all'allegato IV, tabella 3		
Dispensa	No	-	-	-	-
Cantina	No	-	-	-	-
Temperatura moderata	No	-	-	-	-
Alimenti freschi	Sì	387,0	3	-	A
Raffreddamento	No	-	-	-	-
0 stelle o produzione di ghiaccio	No	-	-	-	-
1 stella	No	-	-	-	-
2 stelle	No	-	-	-	-
3 stelle	No	-	-	-	-
4 stelle	No	-	-	-	-
Sezione a 2 stelle	No	-	-	-	-
Scomparto a temperatura variabile	-	-	-	-	-
Parametri della sorgente luminosa:					
Tipo di sorgente luminosa			LED		
Classe di efficienza energetica			G		
Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante: 24 mesi					
Informazioni supplementari:					
Link al sito web del fabbricante, che riporta le informazioni di cui all'allegato, punto 4, lettera a), del regolamento (UE) 2019/2019 della Commissione: https://www.samsung.com/support					

Gaminio informacijos lapas

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tiekėjo adresas: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modelio žymuo: RR39M7545SA

Šaldymo aparato tipas:

Mažatriukšmis aparatas:	Ne	Konstrukcijos tipas:	atskiras aparatas
Vyno šaldytuvas:	Ne	Kitas šaldymo aparatas:	Ne

Bendrieji gaminio parametrai

Parametras		Vertė	Parametras	Vertė
Gabaritiniai matmenys (milimetrais)	Aukštis	1 853	Bendras tūris (dm ³ arba l)	387
	Plotis	595		
	Gylis	644		
EEI		99	Energijos vartojimo efektyvumo klasė	E
Ore skleidžiamo akustinio triukšmo lygis (dB(A) re 1 pW)		39	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo klasė	C
Per metus suvartojamos energijos kiekis (kWh per metus)		120	Klimato klasė:	išplėstosios vidutinių platumų zonos, vidutinių platumų zonos, subtropinės zonos, tropinės zonos
Mažiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti		10	Didžiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	43
Žiemos nuostatis		Ne		

Kameros parametrai

Kameros tipas	Kameros parametrai ir vertės			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Rekomenduojam temperatūros nuostatis maistui optimaliai laikyti (°C) (šie nuostačiai neturi prieštarauti IV priedo 3 lentelėje nustatytioms	Užšaldymo geba (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			laikymo sąlygoms)		
Maisto podėlis	Ne	-	-	-	-
Vyno laikymo kamera	Ne	-	-	-	-
Rūsio temperatūros kamera	Ne	-	-	-	-
Šviežio maisto kamera	Taip	387,0	3	-	A
Atšaldymo kamera	Ne	-	-	-	-
0 žvaigždučių arba ledo gaminimo kamera	Ne	-	-	-	-
1 žvaigždutės kamera	Ne	-	-	-	-
2 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
3 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
4 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
2 žvaigždučių skyrius	Ne	-	-	-	-
Kintamos temperatūros kamera	-	-	-	-	-
Šviesos šaltinio parametrai					
Šviesos šaltinio tipas			LED		
Energijos vartojimo efektyvumo klasė			G		
Minimali gamintojo suteikiamos garantijos trukmė: 24 mėn.					
Papildoma informacija:					
Nuoroda į gamintojo interneto svetainę, kurioje pateikta Komisijos reglamento (ES) 2019/2019 priedo 4 punkto a papunktyje nurodyta informacija: https://www.samsung.com/support					

Ražojuma informācijas lapa

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Piegādātāja adrese: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modeļa identifikators: RR39M7545SA

Aukstumiekārtas veids:

Iekārta ar zemu trokšņa līmeni:	Nē	Konstrukcijas veids:	savrupa
Vīna uzglabāšanas iekārta:	Nē	Cita veida aukstumiekārta:	Nē

Ražojuma vispārīgie parametri:

Parametrs		Vērtība	Parametrs	Vērtība
Kopējie izmēri (milimetros)	Augstums	1 853	Kopējais tilpums (dm ³ vai l)	387
	Platums	595		
	Dziļums	644		
EEI		99	Energoefektivitātes klase	E
Gaisvadītā trokšņa emisijas (dB(A) re 1 pW)		39	Gaisvadītā trokšņa emisijas klase	C
Energijas patēriņš gadā (kWh/gadā)		120	Klimata klase:	paplašinātā mērenā, mērenā, subtropu, tropu
Minimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota		10	Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	43
Ziemas iestatījums		Nē		

Nodalījuma parametri:

Nodalījuma veids		Nodalījuma parametri un vērtības			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Ieteicamie temperatūras iestatījumi optimālai pārtikas uzglabāšanai (°C) Šie iestatījumi nedrīkst būt pretrunā IV pielikuma 3. tabulā noteiktajiem uzglabāšanas apstākļiem	Saldēšanas jauda (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pieliekamā nodalījums	Nē	-	-	-	-

Vīna uzglabāšana	Nē	-	-	-	-
Pagrabs	Nē	-	-	-	-
Svaiga pārtika	Jā	387,0	3	-	A
Dzesināšana	Nē	-	-	-	-
Bezzvaigznītes vai ledus gatavošanas	Nē	-	-	-	-
1 zvaigznītes	Nē	-	-	-	-
2 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
3 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
4 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
Divu zvaigznīšu sekcija	Nē	-	-	-	-
Maināmas temperatūras nodalījums	-	-	-	-	-
Gaismas avota parametri:					
Gaismas avota veids			LED		
Energoefektivitātes klase			G		
Ražotāja piedāvātās garantijas minimālais ilgums: 24 mēneši					
Papildu informācija:					
Tīmekļa saite uz ražotāja tīmekļvietni, kurā pieejama Komisijas Regulas (ES) 2019/2019 pielikuma 4. punkta a) apakšpunktā minētā informācija: https://www.samsung.com/support					

Folja Informattiva tal-Prodott

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Indirizz tal-fornitur: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikatur tal-mudell: RR39M7545SA

Tip ta' apparat refriġeranti:

Apparat b'livell baxx ta' storbju:	Le	Tip ta' disinn:	awtonomu
Apparat għall-ħżin tal-inbid:	Le	Apparat refriġeranti ieħor:	Le

Parametri ġenerali tal-prodott:

Parametru		Valur	Parametru	Valur
Dimensjonijiet kumplessivi (millimetri)	Għoli	1 853	Volum totali (dm ³ jew l)	387
	Wisa'	595		
	Fond	644		
EEI		99	Klassi tal-effiċjenza enerġetika	E
Emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja (dB(A) re 1 pW)		39	Klassi tal-emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja	C
Konsum tal-enerġija annwali (kWh/a)		120	Klassi klimatika:	temperatura moderata estiża, temperatura moderata, temperatura subtropikali, temperatura tropikali
Temperatura ambjentali minima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha		10	Temperatura ambjentali massima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	43
Konfigurazzjoni tax-xitwa		Le		

Parametri tal-kompartiment:

Tip tal-kompartiment	Parametri u valuri tal-kompartiment			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Konfigurazzjoni tat-temperatura rakkomandata għall-ħżin ottimizzat tal-ikel (°C) Dawn il-konfigurazzjonijiet ma għandhomx jikkontradixxu	Kapaċità tal-iffriżar (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			I- kundizzjonijiet ta' ħzin stabbiliti fit-Tabella 3 tal- Anness IV		
Pantry	Le	-	-	-	-
Ħzin tal-inbid	Le	-	-	-	-
Kantina	Le	-	-	-	-
Ikel frisk	Iva	387,0	3	-	A
Chiller	Le	-	-	-	-
0-stilel jew li fih isir is-silġ	Le	-	-	-	-
Stilla 1	Le	-	-	-	-
2 stilel	Le	-	-	-	-
3 stilel	Le	-	-	-	-
4 stilel	Le	-	-	-	-
Sezzjoni b'2 stilel	Le	-	-	-	-
Kompartiment b'temperatura varjabbli	-	-	-	-	-
Parametri tas-sors tad-dawl:					
Tip tas-sors tad-dawl			LED		
Klassi tal-effiċjenza enerġetika			G		
Durata minima tal-garanzija offruta mill-manifattur: 24 xhur					
Informazzjoni addizzjonali:					
Weblink għas-sit web tal-manifattur, fejn tinsab l-informazzjoni msemmija fil-punt 4(a) tal-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Productinformatieblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adres van de leverancier: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Typeaanduiding: RR39M7545SA

Type koelapparaat:

Geluidsarm apparaat:	Nee	Ontwerptype:	vrijstaand
Wijnbewaarkast:	Nee	Ander koelapparaat:	Nee

Algemene productparameters:

Kenmerk		Waarde	Kenmerk	Waarde
Totale afmetingen (millimeter)	Hoogte	1 853	Totaal volume (dm ³ of l)	387
	Breedte	595		
	Diepte	644		
EEI		99	Energie-efficiëntieklasse	E
Emissie van akoestisch luchtgeluid (dB(A) re 1 pW)		39	Emissieklasse voor akoestisch luchtgeluid	C
Jaarlijks energieverbruik (kWh/jaar)		120	Klimaatklasse:	uitgebreid gematigd, gematigd, subtropisch, tropisch
Laagste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is		10	Hoogste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	43
Winterinstelling		Nee		

Compartmentparameters:

Compartmentparameters en -waarden					
Compartmenttype		Compartment Volume (dm ³ or l)	Aanbevolen temperatuurinstelling voor optimale voedselopslag (°C) Deze instellingen zijn niet in tegenspraak met de opslagomstandigheden zoals vermeld in tabel 3 van bijlage IV	Vriesvermogen (kg/24u)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Voorraad	Nee	-	-	-	-

Wijnbewaring	Nee	-	-	-	-
Kelder	Nee	-	-	-	-
Vers voedsel	Ja	387,0	3	-	A
Chill	Nee	-	-	-	-
0 sterren of ijsmaker	Nee	-	-	-	-
1 ster	Nee	-	-	-	-
2 sterren	Nee	-	-	-	-
3 sterren	Nee	-	-	-	-
4 sterren	Nee	-	-	-	-
2-sterrengedeelte	Nee	-	-	-	-
Compartiment met variabele temperatuur	-	-	-	-	-
Lichtbronparameters:					
Type lichtbron			LED		
Energie-efficiëntieklasse			G		
Minimumduur van de door de fabrikant geboden garantie: 24 maanden					
Aanvullende informatie:					
Link naar de website van de fabrikant met de informatie zoals bedoeld in punt 4, onder a), van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2019 van de Commissie: https://www.samsung.com/support					

Karta informacyjna produktu

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adres dostawcy: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identyfikator modelu: RR39M7545SA

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina:	Nie	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie

Ogólne parametry produktu:

Parametr		Wartość	Parametr	Wartość
Całkowite wymiary (w milimetrach)	Wysokość	1 853	Całkowita pojemność (dm ³ lub l)	387
	Szerokość	595		
	Głębokość	644		
Wskaźnik efektywności energetycznej		99	Klasa efektywności energetycznej	E
Poziom emisji hałasu akustycznego (dB(A) re 1 pW)		39	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/r)		120	Klasa klimatyczna:	rozszerzona umiarkowana, umiarkowana, subtropikalna, tropikalna
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze		10	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	43
Ustawienie zimowe		Nie		

Parametry komory:

Rodzaj komory	Parametry komory i ich wartości			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Zalecane ustawienia temperatury do optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z	Zdolność zamrażania (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.		
Spizarnia	Nie	-	-	-	-
Do przechowywania wina	Nie	-	-	-	-
Piwnica	Nie	-	-	-	-
Świeża żywność	Tak	387,0	3	-	A
Schładzanie	Nie	-	-	-	-
Bezgwiezdkowa lub do wytwarzania lodu	Nie	-	-	-	-
Jednogwiezdkowa	Nie	-	-	-	-
Dwugwiezdkowa	Nie	-	-	-	-
Trzygwiezdkowa	Nie	-	-	-	-
Czterogwiezdkowa	Nie	-	-	-	-
Przegroda dwugwiezdkowa	Nie	-	-	-	-
Komora o zmiennej temperaturze	-	-	-	-	-
Parametry źródła światła:					
Rodzaj źródła światła			LED		
Klasa efektywności energetycznej			G		
Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta: 24 miesiące/miesiący					
Informacje dodatkowe:					
Link do strony internetowej producenta, na której dostępne są informacje z pkt 4 lit. a) załącznika do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Ficha de informação do produto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Endereço do fornecedor: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificador de modelo: RR39M7545SA

Tipo de aparelho de refrigeração:

Aparelho de baixo ruído:	Não	Tipo de construção:	De instalação livre
Aparelho de armazenagem de vinhos:	Não	Outro aparelho de refrigeração:	Não

Parâmetros gerais do produto:

Parâmetro		Valor	Parâmetro	Valor
Dimensões totais (milímetros)	Altura	1 853	Volume total (dm ³ ou l)	387
	Largura	595		
	Profundidade	644		
IEE		99	Classe de eficiência energética	E
Emissão de ruído aéreo (dB(A) re 1 pW)		39	Classe de emissão de ruído aéreo	C
Consumo anual de energia (kWh/a)		120	Classe climática:	temperada alargada, temperada, subtropical, tropical
Temperatura ambiente mínima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado		10	Temperatura ambiente máxima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	43
Regulação de inverno		Não		

Parâmetros dos compartimentos:

Tipo de compartimento	Parâmetros e valores dos compartimentos			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Regulação de temperatura recomendada para otimizar a conservação dos alimentos (°C) Estas regulações não podem contradizer as	Capacidade de congelação (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			condições de conservação estabelecidas no anexo IV, quadro 3		
Despensa	Não	-	-	-	-
Armazenagem de vinhos	Não	-	-	-	-
Cave	Não	-	-	-	-
Alimentos frescos	Sim	387,0	3	-	A
Ultrarrefrigeração	Não	-	-	-	-
0 estrelas ou produção de gelo	Não	-	-	-	-
1 estrela	Não	-	-	-	-
2 estrela	Não	-	-	-	-
3 estrela	Não	-	-	-	-
4 estrela	Não	-	-	-	-
Secção de 2 estrelas	Não	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variável	-	-	-	-	-
Parâmetros de fontes de luz:					
Tipo de fonte de luz			LED		
Classe de eficiência energética			G		
Duração mínima da garantia do fabricante: 24 meses					
Informações adicionais:					
Hiperligação para o sítio Web do fabricante onde se encontram as informações previstas no anexo II, ponto 4, alínea a), do Regulamento (UE) 2019/2019 da Comissão: https://www.samsung.com/support					

Fișă cu informații despre produs

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa furnizorului: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificatorul de model: RR39M7545SA

Tipul de aparat frigorific:

Aparat cu nivel redus de zgomot:	Nu	Tip de proiectare:	de sine stătător
Aparat pentru păstrarea vinului:	Nu	Alt aparat frigorific:	Nu

Parametrii generali ai produsului:

Parametru		Valoare	Parametru	Valoare
Dimensiuni globale (milimetri)	Înălțime	1 853	Volum total (dm ³ sau l)	387
	Lățime	595		
	Adâncime	644		
EEI		99	Clasa de eficiență energetică	E
Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]		39	Clasa emisiilor de zgomot transmis prin aer	C
Consumul anual de energie (kWh/a)		120	Clasa climatică:	temperată extinsă, temperată, subtropicală, tropicală
Temperatura ambiantă minimă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific		10	Temperatura ambiantă maximă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific	43
Reglaj de iarnă		Nu		

Parametri ai compartimentelor:

Tipul de compartiment	Parametrii și valorile compartimentului			
	Compartiment Volume (dm ³ or l)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o păstrare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu condițiile	Capacitatea de congelare (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			de depozitare specificate în tabelul 3 din anexa IV		
Cămară	Nu	-	-	-	-
Păstrarea vinului	Nu	-	-	-	-
Cramă	Nu	-	-	-	-
Alimente proaspete	Da	387,0	3	-	A
Răcire	Nu	-	-	-	-
Fără stele sau pentru prepararea gheții	Nu	-	-	-	-
1 stele	Nu	-	-	-	-
2 stele	Nu	-	-	-	-
3 stele	Nu	-	-	-	-
4 stele	Nu	-	-	-	-
Secțiune cu 2 stele	Nu	-	-	-	-
Compartiment cu temperatură variabilă	-	-	-	-	-
Parametrii sursei de lumină:					
Tipul sursei de lumină			LED		
Clasa de eficiență energetică			G		
Durata minimă a garanției oferite de producător: 24 luni					
Informații suplimentare:					
Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera (a) din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 al Comisiei: https://www.samsung.com/support					

Informačný list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dodávateľa: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikačný kód modelu: RR39M7545SA

Typ chladiaceho spotrebiča:

Spotrebič s nízkou hlučnosťou:	Nie	Dizajn:	Voľne stojaci
Spotrebič na uchovávanie vína:	Nie	Iný chladiaci spotrebič:	Nie

Všeobecné parametre výrobku:

Parameter		Hodnota	Parameter	Hodnota
Celkové rozmery (v milimetroch)	Výška	1 853	Celkový objem (v dm ³ alebo l)	387
	Šírka	595		
	Hĺbka	644		
EEI		99	Trieda energetickej účinnosti	E
Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom [dB(A) re 1 pW]		39	Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom	C
Ročná spotreba energie (kWh/a)		120	Klimatická trieda:	rozšírená mierna, mierna, subtropická, tropická
Minimálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný		10	Maximálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	43
Zimné nastavenie		Nie		

Parametre oddelení:

Typ oddelenia	Parametre a hodnoty oddelení			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Odporúčané nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C) Tieto nastavenia nesmú odporovať podmienkam skladovania stanoveným v tabuľke 3 prílohy IV	Mraziaci výkon (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Oddelenie s podmienkami komory	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie vína	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s podmienkami pivnice	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na čerstvé potraviny	Áno	387,0	3	-	A
Oddelenie na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín	Nie	-	-	-	-
Bez hviezdičkové alebo výroba ľadu	Nie	-	-	-	-
1-hviezdičkové	Nie	-	-	-	-
2-hviezdičkové	Nie	-	-	-	-
3-hviezdičkové	Nie	-	-	-	-
4-hviezdičkové	Nie	-	-	-	-
2-hviezdičkový oddiel	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s premenlivou teplotou	-	-	-	-	-
Parametre zdroja svetla:					
Typ zdroja svetla			LED		
Trieda energetickej účinnosti			G		
Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka výrobca: 24 mesiacov					
Doplňujúce informácie:					
Odkaz na webovú stránku výrobcu, kde možno nájsť údaje podľa bodu 4 písm. a) prílohy k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Informacijski list izdelka

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Naslov dobavitelja: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikacijska oznaka modela: RR39M7545SA

Tip hladilnega aparata:

Nizkohrupni aparat:	Ne	Tip zasnov:	Prostostoječi
Aparat za shranjevanje vina	Ne	Drug hladilni aparat:	Ne

Splošni parametri izdelka:

Parameter		Vrednost	Parameter	Vrednost
Skupne mere (v milimetrih)	Višina	1 853	Skupna prostornina (v dm ³ ali l)	387
	Širina	595		
	Globina	644		
EEI		99	Razred energijske učinkovitosti	E
Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (dB(A) glede na 1 pW)		39	Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku	C
Letna poraba energije (kWh/a)		120	Klimatski razred:	razširjeni zmerni, zmerni, subtropski, tropski
Minimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren		10	Maksimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	43
Zimska nastavitve		Ne		

Parametri predelka:

Tip predelka	Parametri in vrednosti predelka			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Priporočena nastavitve temperature za optimizirano shranjevanje hrane (°C) Te nastavitve ne smejo biti v nasprotju s pogoji shranjevanja iz tabele 3 Priloge IV	Zmogljivost zamrzovanja (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Shrambni	Ne	-	-	-	-
Shranjevanje vina	Ne	-	-	-	-
Kletni	Ne	-	-	-	-
Sveža hrana	Da	387,0	3	-	A
Hlajenje	Ne	-	-	-	-
Brez zvezdic ali aparat za led	Ne	-	-	-	-
1 zvezdica	Ne	-	-	-	-
2 zvezdici	Ne	-	-	-	-
3 zvezdice	Ne	-	-	-	-
4 zvezdice	Ne	-	-	-	-
Predel z dvema zvezdicama	Ne	-	-	-	-
Predelek s spremenljivo temperaturo	-	-	-	-	-
Parametri svetlobnih virov:					
Vrsta svetlobnega vira			LED		
Razred energijske učinkovitosti			G		
Minimalno trajanje garancije za hladilni aparat, ki jo nudi proizvajalec: 24 mesecev					
Dodatne informacije:					
Spletna povezava na spletno mesto proizvajalca, na katerem so na voljo informacije iz točke 4(a) Priloge k Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Produktinformationsblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Leverantörens adress: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modellbeteckning: RR39M7545SA

Typ av kyl-/frysprodukt:

Tyst kyl-/frysprodukt:	Nej	Konstruktionstyp:	fristående
Vinkylskåp:	Nej	Annan kyl-/frysprodukt:	Nej

Allmänna produktparametrar:

Parameter		Värde	Parameter	Värde
Totalmått (mm)	Höjd	1 853	Totalvolym (dm ³ eller liter)	387
	Bredd	595		
	Djup	644		
EEI		99	Energieffektivitetsklass	E
Utsläpp av luftburet akustiskt buller (dB(A) re1 pW)		39	Utsläppsklass för luftburet akustiskt buller	C
Årlig energianvändning (kWh/år)		120	Klimatklass:	utökad tempererad, tempererad, subtropisk, tropisk
Lägsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad		10	Högsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad	43
Vinterinställning		Nej		

Fackens parametrar:

Fackens parametrar och värden					
Typ av fack		Compartiment Volume (dm ³ or l)	Rekommenderad temperaturinställning för optimal förvaring av matvaror (°C) Dessa inställningar får inte strida mot de förvaringsförhållanden som fastställs i tabell 3 i bilaga IV.	Infrysningskapacitet (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Skaferi	Nej	-	-	-	-

Vinförvaring	Nej	-	-	-	-
Sval	Nej	-	-	-	-
Färskvaror	Ja	387,0	3	-	A
Nedkylning	Nej	-	-	-	-
Nollstjärnigt/isfack	Nej	-	-	-	-
Enstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Tvåstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Trestjärnigt	Nej	-	-	-	-
Fyrstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Tvåstjärnig sektion	Nej	-	-	-	-
Flextemperaturfack	-	-	-	-	-
Parametrar för ljuskälla:					
Typ av ljuskälla			LED		
Energieffektivitetsklass			G		
Kortaste giltighetsperiod för tillverkarens garanti: 24 månader					
Ytterligare information:					
Länk till tillverkarens webbplats, där informationen i punkt 4 a i bilagan till kommissionens förordning (EU) 2019/2019 finns: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: (EU) PO Box 12987, Blackrock Co.Dublin, IE / (UK) Saxony Way, Yateley, GU46 6GG, UK

Model identifier: RZ32M752ESA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	323
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		100	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		36	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		263	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	No	-	-	-	-
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	Yes	323,0	-18	14,8	A
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
For 4-star compartments					
Fast freeze facility			Yes		
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Informační list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dodavatele: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikační značka modelu: RZ32M752ESA

Typ chladicího spotřebiče:

Nízkohlučný spotřebič:	Ne	Konstrukční typ:	volně stojící
Spotřebič pro uchovávání vína:	Ne	Jiný chladicí spotřebič:	Ne

Obecné parametry výrobku:

Parametr		Hodnota	Parametr	Hodnota
Celkové rozměry (v mm)	Výška	1 853	Celkový objem (v dm ³ nebo l)	323
	Šířka	595		
	Hloubka	644		
EEI		100	Třída energetické účinnosti	E
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem (v dB(A) re 1 pW)		36	Třída emisí hluku šířeného vzduchem	C
Roční spotřeba energie (v kWh/rok)		263	Klimatická třída:	rozšířené mírné pásmo, mírné pásmo, subtropické pásmo, tropické pásmo
Minimální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný		10	Maximální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	43
Zimní nastavení		Ne		

Parametry prostorů:

Typ prostoru		Parametry a hodnoty prostorů			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Doporučené nastavení teploty pro optimalizované uchovávání potravin (ve °C) Tato nastavení nesmějí být v rozporu s podmínkami uchovávání stanovenými v příloze IV tabulce 3	Mrazicí výkon (v kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Spíž	Ne	-	-	-	-

Uchovávání vína	Ne	-	-	-	-
S mírnou teplotou	Ne	-	-	-	-
Čerstvé potraviny	Ne	-	-	-	-
Zchlazovací	Ne	-	-	-	-
Bez označení hvězdičkou nebo pro výrobu ledu	Ne	-	-	-	-
Označený jednou hvězdičkou	Ne	-	-	-	-
Označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený třemi hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Označený čtyřmi hvězdičkami	Ano	323,0	-18	14,8	A
Oddíl označený dvěma hvězdičkami	Ne	-	-	-	-
Prostor s nastavitelnou teplotou	-	-	-	-	-
Pro prostory označené čtyřmi hvězdičkami					
Funkce rychlého zmrazení			Ano		
Parametry zdroje světla:					
Typ zdroje světla			LED		
Třída energetické účinnosti			G		
Minimální doba trvání záruky nabízená výrobcem: 24 měsíců					
Další informace:					
Odkaz na internetové stránky výrobce, kde lze nalézt informace podle bodu 4 písm. a) přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Produktdatablad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Leverandørens adresse: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modelidentifikation: RZ32M752ESA

Type køle/fryseapparat:

Støjsvagt apparat:	Nej	Type design:	fritstående
Vinkøleskab:	Nej	Andre køle/fryseapparater:	Nej

Generelle produktparametre:

Parametre		Værdi	Parametre	Værdi
Udvendige dimensioner (i mm)	Højde	1 853	Samlet volumen (dm ³ eller liter)	323
	Bredde	595		
	Dybde	644		
EEI		100	Energieffektivitetsklasse	E
Emission af luftbåren støj (i dB(A) re 1 pW)		36	Klasse for emission af luftbåren støj	C
Årligt energiforbrug (kWh/år)		263	Klimaklasse:	udvidet tempereret, tempereret, subtropisk, tropisk
Minimumsomgivelsestemperatur som køle/fryseapparatet er egnet til		10	Maksimumsomgivelsestemp som køle/fryseapparatet er egnet til	43
Vinterdriftsindstilling		Nej		

Rumparametre:

Rumparametre og værdier					
Rumtype		Compartment Volume (dm ³ or l)	Anbefalet temperatur med henblik på optimal opbevaring af fødevarer Indstillingen må ikke være i modstrid med opbevaringsbetingelserne fastsat i tabel 3 i bilag IV	Indfrysningsskapacitet (kg/24t)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	Nej	-	-	-	-
Rum til vinkøling	Nej	-	-	-	-

Svalerum	Nej	-	-	-	-
Rum til opbevaring af ferskvarer	Nej	-	-	-	-
Friskkølrum	Nej	-	-	-	-
Ingen stjerne og isboks	Nej	-	-	-	-
1 stjerne	Nej	-	-	-	-
2 stjerne	Nej	-	-	-	-
3 stjerne	Nej	-	-	-	-
4 stjerne	Ja	323,0	-18	14,8	A
2-stjerneafdeling	Nej	-	-	-	-
Rum med variabel temperatur	-	-	-	-	-
Hvad angår 4-stjernerum					
Hurtig indfrysning			Ja		
Lyskildeparametre:					
Type lyskilde			LED		
Energieffektivitetsklasse			G		
Mindstevarigheden af den garanti, som producenten tilbyder: 24 måneder					
Yderligere oplysninger:					
Link til producentens websted, hvor de oplysninger, der er omhandlet i punkt 4, litra a), i bilaget til Kommissionens forordning (EU) 2019/2019, forefindes: https://www.samsung.com/support					

Produktdatenblatt

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Anschrift des Lieferanten: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modellkennung: RZ32M752ESA

Art des Kühlgeräts:

Geräuscharmes Gerät:	Nein	Bauart:	freistehend
Weinlagerschrank:	Nein	Anderes Kühlgerät:	Nein

Allgemeine Produktparameter:

Parameter		Wert	Parameter	Wert
Gesamtabmessungen (in Millimeter)	Höhe	1 853	Gesamtrauminhalt (in dm ³ oder l)	323
	Breite	595		
	Tiefe	644		
EEI		100	Energieeffizienzklasse	E
Luftschallemissionen (in dB(A) re 1 pW)		36	Luftschallemissionsklasse	C
Jährlicher Energieverbrauch (in kWh/a)		263	Klimaklasse:	erweiterte gemäßigte Zone, gemäßigte Zone, subtropische Zone, tropische Zone
Mindestumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist		10	Höchstumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	43
Winterschaltung		Nein		

Fachparameter:

Fachtyp	Fachparameter und #werte			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Empfohlene Temperatureinstellung für eine optimierte Lebensmittellagerung (in °C) Diese Einstellungen dürfen nicht im Widerspruch zu den Lagerbedingungen nach Anhang IV Tabelle 3 stehen	Gefriervermögen (in kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Speisekammerfach	Nein	-	-	-	-
Weinlagerfach	Nein	-	-	-	-
Kellerfach	Nein	-	-	-	-
Lagerfach für frische Lebensmittel	Nein	-	-	-	-
Kaltlagerfach	Nein	-	-	-	-
Null-Sterne- oder Eisbereiterfach	Nein	-	-	-	-
Ein-Stern-Fach	Nein	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Drei-Sterne-Fach	Nein	-	-	-	-
Vier-Sterne-Fach	Ja	323,0	-18	14,8	A
Zwei-Sterne-Abteil	Nein	-	-	-	-
Fach mit variabler Temperatur	-	-	-	-	-
Für Vier-Sterne-Fächer					
Schnelleinfrierfunktion			Ja		
Lichtquellenparameter:					
Art der Lichtquelle			LED		
Energieeffizienzklasse			G		
Mindestlaufzeit der vom Hersteller angebotenen Garantie: 24 Monate					
Weitere Angaben:					
Weblink zur Website des Herstellers, auf der die Informationen gemäß Nummer 4 Buchstabe a des Anhangs der Verordnung (EU) 2019/2019 der Kommission zu finden sind: https://www.samsung.com/support					

Δελτίο πληροφοριών προϊόντος

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung				
Διεύθυνση του προμηθευτή: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland				
Αναγνωριστικό του μοντέλου: RZ32M752ESA				
Τύπος ψυκτικής συσκευής:				
Συσκευή χαμηλού θορύβου:		Όχι	Τύπος σχεδιασμού:	ελεύθερη
Συσκευή συντήρησης κρασιών:		Όχι	Άλλη ψυκτική συσκευή:	Όχι
Γενικές παράμετροι του προϊόντος:				
Παράμετρος		Τιμή	Παράμετρος	Τιμή
Συνολικές διαστάσεις (σε χιλιοστά)	Ύψος	1 853	Συνολικός όγκος (dm³ ή l)	323
	Πλάτος	595		
	Βάθος	644		
EEI		100	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	E
Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)		36	Τάξη εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	C
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)		263	Κλιματική κλάση:	εκτεταμένη εύκρατη, εύκρατη, υποτροπική, τροπική
Ελάχιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή		10	Μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C) στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	43
Χειμερινή ρύθμιση		Όχι		
Παράμετροι θαλάμου:				
Τύπος θαλάμου	Παράμετροι και τιμές του θαλάμου			
	Compartment Volume (dm³ or l)	Συνιστώμενη ρύθμιση της θερμοκρασίας για βέλτιστη συντήρηση τροφίμων (°C) Οι ρυθμίσεις αυτές δεν αντιβαίνουν στις	Ικανότητα κατάψυξης (kg/24ωρο)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		συνθήκες συντήρησης που καθορίζονται στον πίνακα 3 του παραρτήματος IV			
Προθήκη	Όχι	-	-	-	-
Συντήρησης κρασιών	Όχι	-	-	-	-
Δροσερός θάλαμος	Όχι	-	-	-	-
Νωπών τροφίμων	Όχι	-	-	-	-
Ψύκτης	Όχι	-	-	-	-
0 αστερών ή παραγωγής πάγου	Όχι	-	-	-	-
1 αστερός	Όχι	-	-	-	-
2 αστερών	Όχι	-	-	-	-
3 αστερών	Όχι	-	-	-	-
4 αστερών	Ναι	323,0	-18	14,8	A
τμήμα 2 αστερών	Όχι	-	-	-	-
Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας	-	-	-	-	-
Για θαλάμους 4 αστερών					
Εγκατάσταση ταχείας κατάψυξης			Ναι		
Παράμετροι φωτεινής πηγής:					
Τύπος φωτεινής πηγής			LED		
Τάξη ενεργειακής απόδοσης			G		
Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο κατασκευαστής: 24 μήνες					
Συμπληρωματικές πληροφορίες:					
Σύνδεσμος προς την ιστοσελίδα του κατασκευαστή όπου βρίσκονται οι πληροφορίες του σημείου 4 στοιχείο α) του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2019 της Επιτροπής: https://www.samsung.com/support					

Продуктов информационен лист

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Адрес на доставчика: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Идентификатор на модела: RZ32M752ESA

Тип хладилен уред:

Уред с ниско ниво на шума: Не Тип конструкция: свободностоящ

Охладител за вино: Не Други хладилни уреди: Не

Общи параметри на продукта:

Параметър		Стойност	Параметър	Стойност
Общи размери (милиметри)	Височина	1 853	Общ обем (dm ³ или l)	323
	Ширина	595		
	Дълбочина	644		
ИЕЕ		100	Клас на енергийна ефективност	Е
Излъчван въздушен шум (dB(A) при нулево ниво 1 pW)		36	Клас по излъчван въздушен шум	С
Годишна консумация на енергия (kWh/год.)		263	Климатичен клас:	разширен умерен, умерен, субтропичен, тропичен
Минимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ		10	Максимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	43
Зимни настройки		Не		

Параметри на отделението:

Тип отделение	Параметри и стойности на отделението			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Препоръчителна температура за оптимално съхранение на хранителните продукти (°C) Тези настройки не трябва да противоречат на	Капацитет на замразяване (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			условията за съхранение, определени в таблица 3 от приложение IV		
Трайни продукти	Не	-	-	-	-
Съхранение на вино	Не	-	-	-	-
Зимник	Не	-	-	-	-
Пресни храни	Не	-	-	-	-
Лесно развалящи се храни	Не	-	-	-	-
0 звезди или ледогенератор	Не	-	-	-	-
1 звезди	Не	-	-	-	-
2 звезди	Не	-	-	-	-
3 звезди	Не	-	-	-	-
4 звезди	Да	323,0	-18	14,8	A
Секция 2 звезди	Не	-	-	-	-
Отделение с променлива температура	-	-	-	-	-
За отделения 4 звезди					
Функция за бързо замразяване			Да		
Параметри на светлинния източник:					
Тип на светлинния източник			LED		
Клас на енергийна ефективност			G		
Минимален срок на гаранцията, предложена от доставчика: 24 месеци					
Допълнителна информация:					
Връзка към уебсайта на производителя, където се намира информацията по точка 4, буква а) от приложение към Регламент (ЕС) 2019/2019 на Комисията: https://www.samsung.com/support					

Ficha de información del producto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Dirección del proveedor: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificador del modelo: RZ32M752ESA

Tipo de aparato de refrigeración:

Aparato de bajo nivel de ruido:	No	Tipo de diseño:	De libre instalación
Armarios para la conservación de vinos:	No	Otros aparatos de refrigeración:	No

Parámetros generales del producto:

Parámetro		Valor	Parámetro	Valor
Dimensiones totales (milímetros)	Altura	1 853	Volumen total (dm ³ o l)	323
	Anchura	595		
	Profundidad	644		
IEE		100	Clase de eficiencia energética	E
Ruido acústico aéreo emitido [dB(A) re 1 pW]		36	Clase de ruido acústico aéreo emitido	C
Consumo de energía anual (kWh/a)		263	Clase climática:	templada extendida, templada, tropical, tropical
Temperatura ambiente mínima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración		10	Temperatura ambiente máxima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	43
Ajuste de invierno		No		

Parámetros de los compartimentos:

Tipo de compartimento	Parámetros y valores de los compartimentos			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Ajuste de temperatura recomendado para la conservación optimizada de los alimentos (°C). Estos ajustes no contradirán las condiciones de	Capacidad de congelación (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			conservación contempladas en el anexo IV, cuadro 3.		
Despensa	No	-	-	-	-
Conservación de vinos	No	-	-	-	-
Compartimento bodega	No	-	-	-	-
Alimentos frescos	No	-	-	-	-
Helador	No	-	-	-	-
0 estrellas o fabricación de hielo	No	-	-	-	-
1 estrella	No	-	-	-	-
2 estrellas	No	-	-	-	-
3 estrellas	No	-	-	-	-
4 estrellas	Sí	323,0	-18	14,8	A,
Sección 2 estrellas	No	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variable	-	-	-	-	-
En compartimentos de 4 estrellas					
Capacidad de congelación rápida			Sí		
Parámetros de las fuentes luminosas:					
Tipo de fuente luminosa			LED		
Clase de eficiencia energética			G		
Duración mínima de la garantía ofrecida por el fabricante: 24 meses					
Información adicional:					
Enlace del sitio web del fabricante, en el que se encuentra la información contemplada en el punto 4, letra a), del anexo del Reglamento (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Toote teabeleht

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tarnija aadress: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Mudelitähis: RZ32M752ESA

Jahutus-külmutusseadme liik:

Vähese müraga seade:	Ei	Konstruksioonitüüp:	eraldisesev
Veinikülmik:	Ei	Muu jahutus-külmutusseade:	Ei

Toote üldnäitajad:

Näitaja		Väärtus	Näitaja	Väärtus
Üldmõõdud (mm)	Kõrgus	1 853	Kogumaht (dm ³ või l)	323
	Laius	595		
	Sügavus	644		
Energiaefortsusindeks		100	Energiaefortsuse klass	E
Õhus leviv müra (dBA, nulltaseme 1 pW suhtes)		36	Õhus leviva müra klass	C
Aastane energiatarbimine (kWh/a)		263	Kliimaklass:	laiendatud mõõdukas, mõõdukas, subtroopiline, troopiline
Madalaim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib		10	Kõrgeim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib	43
Talveseadistus		Ei		

Kambri näitajad:

Kambri liik		Kambri näitajad ja nende väärtused			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Soovitatav temperatuuriseadistamine optimaalseks toidu säilitamiseks (°C) Need seadistused ei tohi olla vastuolus IV lisa tabeli 3 kohaste säilitustingimustega	Külmutusvõimsus (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Sahverkamber	Ei	-	-	-	-
Veinikamber	Ei	-	-	-	-

Kelderkamber	Ei	-	-	-	-
Värske toidu kamber	Ei	-	-	-	-
Jahekamber	Ei	-	-	-	-
Tärnita kamber või jäävalmistamiskamber	Ei	-	-	-	-
1 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
2 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
3 tärni kamber	Ei	-	-	-	-
4 tärni kamber	Jah	323,0	-18	14,8	A
2 tärni sektsioon	Ei	-	-	-	-
Muudetava temperatuuriga kamber	-	-	-	-	-
4 tärni kambrite puhul					
Kiirkülmutusfunktsioon			Jah		
Valgusallika näitajad:					
Valgusallika liik			LED		
Energiatõhususe klass			G		
Tootja pakutav miinimumgarantii: 24 kuud					
Lisateave:					
link tootja veebisaidile, kus on esitatud komisjoni määruse (EL) 2019/2019 lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave: https://www.samsung.com/support					

Tuoteseloste

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tavarantoimittajan osoite: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Mallitunniste: RZ32M752ESA

Kylmäsäilytyslaitteen tyyppi:

Hiljainen laite:	Ei	Suunnittelun tyyppi:	vapaasti seisova
Viinikaappi:	Ei	Muu kylmäsäilytyslaite:	Ei

Yleiset tuoteparametrit:

Parametri		Arvo	Parametri	Arvo
Kokonaismitat (mm)	Korkeus	1 853	Kokonaistilavuus (dm ³ tai l)	323
	Leveys	595		
	Syvyys	644		
EEI		100	Energiatehokkuusluokka	E
Äänitaso (dB(A) re 1 pW)		36	Äänitasoluokka	C
Vuotuinen energiankulutus (kWh/v)		263	Ilmastoluokka:	laajennettu lauhkea, lauhkea, subtrooppinen, trooppinen
Ympäristön vähimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva		10	Ympäristön enimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	43
Talviasetuskytkin		Ei		

Osaston parametrit:

Osastotyyppi	Osaston parametrit ja arvot			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Suosittelun lämpötila-asetus elintarvikkeiden säilytyksen optimoimiseksi (°C) Nämä asetukset eivät saa olla ristiriidassa liitteessä IV olevassa taulukossa 3 esitettyjen	Pakastuskyky (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

		säilytysedellytykset kanssa			
Ruokakaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viinikaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Viileäkaappiosasto	Ei	-	-	-	-
Tuore- elintarvikeosasto	Ei	-	-	-	-
Jäähdytysosasto	Ei	-	-	-	-
Ei tähtimerkintää tai jäänvalmistus	Ei	-	-	-	-
1 tähden	Ei	-	-	-	-
2 tähden	Ei	-	-	-	-
3 tähden	Ei	-	-	-	-
4 tähden	Kyllä	323,0	-18	14,8	A
2 tähden lohko	Ei	-	-	-	-
Muuttuvalämpötilainen osasto	-	-	-	-	-
Neljän tähden osastoille					
Pikapakastus			Kyllä		
Valonlähteen parametrit:					
Valonlähteen tyyppi			LED		
Energiatehokkuusluokka			G		
Valmistajan tarjoaman takuun vähimmäiskesto: 24 kuukautta					
Lisätiedot:					
Linkki valmistajan verkkosivuille, joilla löytyy komission asetuksen (EU) 2019/2019 liitteessä olevan 4 kohdan a alakohdan mukaiset tiedot: https://www.samsung.com/support					

Fiche d'information sur le produit

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresse du fournisseur: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Référence du modèle: RZ32M752ESA

Type d'appareil de réfrigération:

Appareil à faible niveau de bruit:	Non	Type de construction:	à pose libre
------------------------------------	-----	-----------------------	--------------

Appareil de stockage du vin:	Non	Autre appareil de réfrigération:	Non
------------------------------	-----	----------------------------------	-----

Paramètres généraux du produit:

Paramètre		Valeur	Paramètre	Valeur
Dimensions hors tout (millimètres)	Hauteur	1 853	Volume total (dm ³ ou l)	323
	Largeur	595		
	Profondeur	644		
IEE		100	Classe d'efficacité énergétique	E
Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]		36	Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air	C
Consommation d'énergie annuelle (kWh/an)		263	Classe climatique:	tempérée élargie, tempérée, subtropicale, tropicale
Température ambiante minimale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté		10	Température ambiante maximale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	43
Réglage hiver		Non		

Paramètres des compartiments:

Type de compartiment	Paramètres et valeurs de compartiment			
	Compartiment Volume (dm ³ or l)	Réglage de température recommandé pour un stockage optimisé des denrées alimentaires (°C) Ces réglages ne doivent pas être en contradiction avec les	Pouvoir de congélation (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			conditions de stockage prévues à l'annexe IV, tableau 3		
Garde-manger	Non	-	-	-	-
Stockage du vin	Non	-	-	-	-
Cave	Non	-	-	-	-
Denrées alimentaires fraîches	Non	-	-	-	-
Denrées hautement périssables	Non	-	-	-	-
Sans étoile ou fabrication de glace	Non	-	-	-	-
1 étoile	Non	-	-	-	-
2 étoiles	Non	-	-	-	-
3 étoiles	Non	-	-	-	-
4 étoiles	Oui	323,0	-18	14,8	A
Zone 2 étoiles	Non	-	-	-	-
Compartiment à température variable	-	-	-	-	-
Compartiments «quatre étoiles»					
Dispositif de congélation rapide			Oui		
Paramètres de la source lumineuse:					
Type de source lumineuse			LED		
Classe d'efficacité énergétique			G		
Durée minimale de la garantie offerte par le fabricant: 24 mois					
Informations supplémentaires:					
Lien internet vers le site web du fabricant où se trouvent les informations visées au point 4 a) de l'annexe du règlement (UE) 2019/2019 de la Commission: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Model identifier: RZ32M752ESA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	323
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		100	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		36	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		263	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	No	-	-	-	-
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	Yes	323,0	-18	14,8	A
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
For 4-star compartments					
Fast freeze facility			Yes		
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Informacijski list proizvoda

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dobavljača: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikacijska oznaka modela: RZ32M752ESA

Tip rashladnog uređaja:

Tihi rashladni uređaj:	Ne	Projektirani tip:	samostojeće
Uređaj za čuvanje vina:	Ne	Drugi rashladni uređaj:	Ne

Opći parametri proizvoda:

Parametar		Vrijednost	Parametar	Vrijednost
Ukupne dimenzije (mm)	Visina	1 853	Ukupna zapremnina (dm ³ ili l)	323
	Širina	595		
	Dubina	644		
Indeks energetske učinkovitosti (EEI)		100	Razred energetske učinkovitosti	E
Emisije buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)		36	Razred emisija buke koja se prenosi zrakom	C
Godišnja potrošnja energije (kWh/god)		263	Klimatski razred:	prošireni umjereni, umjereni, suptropski, tropski
Minimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan		10	Maksimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	43
Postavka za zimski način rada		Ne		

Parametri odjeljka:

Vrsta odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljka			
		Compartment Volume (dm ³ or l)	Preporučena postavka temperature za optimalno čuvanje hrane (°C) Te postavke ne smiju biti u suprotnosti s uvjetima čuvanja iz tablice 3. Priloga IV.	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 sata)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Odjeljak s uvjetima ostave	Ne	-	-	-	-

Odjeljak za čuvanje vina	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s podrumskim uvjetima	Ne	-	-	-	-
Odjeljak za čuvanje svježe hrane	Ne	-	-	-	-
Odjeljak svježe zone	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s 0 zvjezdica ili odjeljak za pravljenje leda	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s jednom zvjezdicom	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s tri zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s četiri zvjezdice	Da	323,0	-18	14,8	A
Prostor s dvije zvjezdice	Ne	-	-	-	-
Odjeljak s promjenjivom temperaturom	-	-	-	-	-
Za odjeljke s četiri zvjezdice					
Funkcija brzog zamrzavanja			Da		
Parametri izvora svjetlosti:					
Vrsta izvora svjetlosti			LED		
Razred energetske učinkovitosti			G		
Minimalno trajanje jamstva koje nudi proizvođač: 24 mjeseci					
Dodatne informacije:					
Poveznica na internetsku stranicu proizvođača na kojoj se nalaze informacije iz točke 4. podtočke (a) Priloga Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Supplier's address: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Model identifier: RZ32M752ESA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 853	Total volume (dm ³ or l)	323
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		100	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		36	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		263	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	No	-	-	-	-
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	Yes	323,0	-18	14,8	A
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
For 4-star compartments					
Fast freeze facility			Yes		
Light source parameters:					
Type of light source			LED		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Scheda informativa del prodotto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Indirizzo del fornitore: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificativo del modello: RZ32M752ESA

Tipo di apparecchio di refrigerazione:

Apparecchio a bassa rumorosità:	No	Tipo di apparecchio:	a libera installazione
Frigorifero cantina:	No	Altro apparecchio di refrigerazione:	No

Parametri generali del prodotto:

Parametro		Valore	Parametro	Valore
Dimensioni complessive (millimetri)	Altezza	1 853	Volume totale (dm ³ o l)	323
	Larghezza	595		
	Profondità	644		
EEI		100	Classe di efficienza energetica	E
Emissioni di rumore aereo (dB(A) re 1 pW)		36	Classe di emissione di rumore aereo	C
Consumo annuo di energia (kWh/a)		263	Classe climatica:	temperata estesa, temperata, subtropicale, tropicale
Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto		10	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	43
Configurazione invernale		No		

Parametri degli scomparti:

Tipo di scomparto	Parametri e valori degli scomparti			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Queste impostazioni non sono in contrasto	Capacità di congelamento (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			con le condizioni di conservazione di cui all'allegato IV, tabella 3		
Dispensa	No	-	-	-	-
Cantina	No	-	-	-	-
Temperatura moderata	No	-	-	-	-
Alimenti freschi	No	-	-	-	-
Raffreddamento	No	-	-	-	-
0 stelle o produzione di ghiaccio	No	-	-	-	-
1 stella	No	-	-	-	-
2 stelle	No	-	-	-	-
3 stelle	No	-	-	-	-
4 stelle	Sì	323,0	-18	14,8	A
Sezione a 2 stelle	No	-	-	-	-
Scomparto a temperatura variabile	-	-	-	-	-
Per gli scomparti a 4 stelle					
Congelamento rapido			Sì		
Parametri della sorgente luminosa:					
Tipo di sorgente luminosa			LED		
Classe di efficienza energetica			G		
Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante: 24 mesi					
Informazioni supplementari:					
Link al sito web del fabbricante, che riporta le informazioni di cui all'allegato, punto 4, lettera a), del regolamento (UE) 2019/2019 della Commissione: https://www.samsung.com/support					

Gaminio informacijos lapas

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Tiekėjo adresas: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modelio žymuo: RZ32M752ESA

Šaldymo aparato tipas:

Mažatriukšmis aparatas:	Ne	Konstrukcijos tipas:	atskiras aparatas
Vyno šaldytuvas:	Ne	Kitas šaldymo aparatas:	Ne

Bendrieji gaminio parametrai

Parametras		Vertė	Parametras	Vertė
Gabaritiniai matmenys (milimetrais)	Aukštis	1 853	Bendras tūris (dm ³ arba l)	323
	Plotis	595		
	Gylis	644		
EEI		100	Energijos vartojimo efektyvumo klasė	E
Ore skleidžiamo akustinio triukšmo lygis (dB(A) re 1 pW)		36	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo klasė	C
Per metus suvartojamos energijos kiekis (kWh per metus)		263	Klimato klasė:	išplėstosios vidutinių platumų zonos, vidutinių platumų zonos, subtropinės zonos, tropinės zonos
Mažiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti		10	Didžiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	43
Žiemos nuostatis		Ne		

Kameros parametrai

Kameros tipas	Kameros parametrai ir vertės			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Rekomenduojam temperatūros nuostatis maistui optimaliai laikyti (°C) (šie nuostačiai neturi prieštarauti IV priedo 3 lentelėje nustatytioms	Užšaldymo geba (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			laikymo sąlygoms)		
Maisto podėlis	Ne	-	-	-	-
Vyno laikymo kamera	Ne	-	-	-	-
Rūsio temperatūros kamera	Ne	-	-	-	-
Šviežio maisto kamera	Ne	-	-	-	-
Atšaldymo kamera	Ne	-	-	-	-
0 žvaigždučių arba ledo gaminimo kamera	Ne	-	-	-	-
1 žvaigždutės kamera	Ne	-	-	-	-
2 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
3 žvaigždučių kamera	Ne	-	-	-	-
4 žvaigždučių kamera	Taip	323,0	-18	14,8	A
2 žvaigždučių skyrius	Ne	-	-	-	-
Kintamos temperatūros kamera	-	-	-	-	-
4 žvaigždučių kameros					
Greito užšaldymo funkcija			Taip		
Šviesos šaltinio parametrai					
Šviesos šaltinio tipas			LED		
Energijos vartojimo efektyvumo klasė			G		
Minimali gamintojo suteikiamos garantijos trukmė: 24 mėn.					
Papildoma informacija:					
Nuoroda į gamintojo interneto svetainę, kurioje pateikta Komisijos reglamento (ES) 2019/2019 priedo 4 punkto a papunktyje nurodyta informacija: https://www.samsung.com/support					

Ražojuma informācijas lapa

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Piegādātāja adrese: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modeļa identifikators: RZ32M752ESA

Aukstumiekārtas veids:

Iekārta ar zemu trokšņa līmeni:	Nē	Konstrukcijas veids:	savrupa
Vīna uzglabāšanas iekārta:	Nē	Cita veida aukstumiekārta:	Nē

Ražojuma vispārīgie parametri:

Parametrs		Vērtība	Parametrs	Vērtība
Kopējie izmēri (milimetros)	Augstums	1 853	Kopējais tilpums (dm³ vai l)	323
	Platums	595		
	Dziļums	644		
EEI		100	Energoefektivitātes klase	E
Gaisvadītā trokšņa emisijas (dB(A) re 1 pW)		36	Gaisvadītā trokšņa emisijas klase	C
Energijas patēriņš gadā (kWh/gadā)		263	Klimata klase:	paplašinātā mērenā, mērenā, subtropu, tropu
Minimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota		10	Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	43
Ziemas iestatījums		Nē		

Nodalījuma parametri:

Nodalījuma veids		Nodalījuma parametri un vērtības			
		Compartment Volume (dm³ or l)	Ieteicamie temperatūras iestatījumi optimālai pārtikas uzglabāšanai (°C) Šie iestatījumi nedrīkst būt pretrunā IV pielikuma 3. tabulā noteiktajiem uzglabāšanas apstākļiem	Saldēšanas jauda (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pieliekamā nodalījums	Nē	-	-	-	-

Vīna uzglabāšana	Nē	-	-	-	-
Pagrabs	Nē	-	-	-	-
Svaiga pārtika	Nē	-	-	-	-
Dzesināšana	Nē	-	-	-	-
Bezzvaigznītes vai ledus gatavošanas	Nē	-	-	-	-
1 zvaigznītes	Nē	-	-	-	-
2 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
3 zvaigznīšu	Nē	-	-	-	-
4 zvaigznīšu	Jā	323,0	-18	14,8	A
Divu zvaigznīšu sekcija	Nē	-	-	-	-
Maināmas temperatūras nodalījums	-	-	-	-	-
Četru zvaigznīšu nodalījumiem					
Ātrās sasaldēšanas funkcija			Jā		
Gaismas avota parametri:					
Gaismas avota veids			LED		
Energoefektivitātes klase			G		
Ražotāja piedāvātās garantijas minimālais ilgums: 24 mēneši					
Papildu informācija:					
Tīmekļa saite uz ražotāja tīmekļvietni, kurā pieejama Komisijas Regulas (ES) 2019/2019 pielikuma 4. punkta a) apakšpunktā minētā informācija: https://www.samsung.com/support					

Folja Informattiva tal-Prodott

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Indirizz tal-fornitur: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikatur tal-mudell: RZ32M752ESA

Tip ta' apparat refriġeranti:

Apparat b'livell baxx ta' storbju:	Le	Tip ta' disinn:	awtonomu
Apparat għall-ħżin tal-inbid:	Le	Apparat refriġeranti ieħor:	Le

Parametri ġenerali tal-prodott:

Parametru		Valur	Parametru	Valur
Dimensjonijiet kumplessivi (millimetri)	Għoli	1 853	Volum totali (dm ³ jew l)	323
	Wisa'	595		
	Fond	644		
EEI		100	Klassi tal-effiċjenza enerġetika	E
Emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja (dB(A) re 1 pW)		36	Klassi tal-emissjonijiet tal-istorbju akustiku fl-arja	C
Konsum tal-enerġija annwali (kWh/a)		263	Klassi klimatika:	temperatura moderata estiża, temperatura moderata, temperatura subtropikali, temperatura tropikali
Temperatura ambjentali minima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha		10	Temperatura ambjentali massima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	43
Konfigurazzjoni tax-xitwa		Le		

Parametri tal-kompartiment:

Tip tal-kompartiment	Parametri u valuri tal-kompartiment			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Konfigurazzjoni tat-temperatura rakkomandata għall-ħżin ottimizzat tal-ikel (°C) Dawn il-konfigurazzjonijiet ma għandhomx jikkontradixxu	Kapaċità tal-iffriżar (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			I- kundizzjonijiet ta' ħzin stabbiliti fit-Tabella 3 tal- Anness IV		
Pantry	Le	-	-	-	-
Ħżin tal-inbid	Le	-	-	-	-
Kantina	Le	-	-	-	-
Ikel frisk	Le	-	-	-	-
Chiller	Le	-	-	-	-
0-stilel jew li fih isir is-silġ	Le	-	-	-	-
Stilla 1	Le	-	-	-	-
2 stilel	Le	-	-	-	-
3 stilel	Le	-	-	-	-
4 stilel	Iva	323,0	-18	14,8	A
Sezzjoni b'2 stilel	Le	-	-	-	-
Kompartiment b'temperatura varjabbli	-	-	-	-	-
Għall-kompartimenti b'4 stilel					
Funzjoni ta' ffriżar rapidu			Iva		
Parametri tas-sors tad-dawl:					
Tip tas-sors tad-dawl			LED		
Klassi tal-effiċjenza enerġetika			G		
Durata minima tal-garanzija offruta mill-manifattur: 24 xhur					
Informazzjoni addizzjonali:					
Weblink għas-sit web tal-manifattur, fejn tinsab l-informazzjoni msemmija fil-punt 4(a) tal-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Productinformatieblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adres van de leverancier: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Typeaanduiding: RZ32M752ESA

Type koelapparaat:

Geluidsarm apparaat:	Nee	Ontwerptype:	vrijstaand
Wijnbewaarkast:	Nee	Ander koelapparaat:	Nee

Algemene productparameters:

Kenmerk		Waarde	Kenmerk	Waarde
Totale afmetingen (millimeter)	Hoogte	1 853	Totaal volume (dm ³ of l)	323
	Breedte	595		
	Diepte	644		
EEI		100	Energie-efficiëntieklasse	E
Emissie van akoestisch luchtgeluid (dB(A) re 1 pW)		36	Emissieklasse voor akoestisch luchtgeluid	C
Jaarlijks energieverbruik (kWh/jaar)		263	Klimaatklasse:	uitgebreid gematigd, gematigd, subtropisch, tropisch
Laagste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is		10	Hoogste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	43
Winterinstelling		Nee		

Compartmentparameters:

Compartmentparameters en -waarden					
Compartmenttype		Compartment Volume (dm ³ or l)	Aanbevolen temperatuurinstelling voor optimale voedselopslag (°C) Deze instellingen zijn niet in tegenspraak met de opslagomstandigheden zoals vermeld in tabel 3 van bijlage IV	Vriesvermogen (kg/24u)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Voorraad	Nee	-	-	-	-

Wijnbewaring	Nee	-	-	-	-
Kelder	Nee	-	-	-	-
Vers voedsel	Nee	-	-	-	-
Chill	Nee	-	-	-	-
0 sterren of ijsmaker	Nee	-	-	-	-
1 ster	Nee	-	-	-	-
2 sterren	Nee	-	-	-	-
3 sterren	Nee	-	-	-	-
4 sterren	Ja	323,0	-18	14,8	A
2-sterrengedeelte	Nee	-	-	-	-
Compartiment met variabele temperatuur	-	-	-	-	-
Voor 4-sterrencompartimenten					
Snelvriesfunctie			Ja		
Lichtbronparameters:					
Type lichtbron			LED		
Energie-efficiëntieklasse			G		
Minimumduur van de door de fabrikant geboden garantie: 24 maanden					
Aanvullende informatie:					
Link naar de website van de fabrikant met de informatie zoals bedoeld in punt 4, onder a), van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2019 van de Commissie: https://www.samsung.com/support					

Karta informacyjna produktu

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adres dostawcy: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identyfikator modelu: RZ32M752ESA

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	Nie	Typ:	wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina:	Nie	Inne urządzenie chłodnicze:	Nie

Ogólne parametry produktu:

Parametr		Wartość	Parametr	Wartość
Całkowite wymiary (w milimetrach)	Wysokość	1 853	Całkowita pojemność (dm ³ lub l)	323
	Szerokość	595		
	Głębokość	644		
Wskaźnik efektywności energetycznej		100	Klasa efektywności energetycznej	E
Poziom emisji hałasu akustycznego (dB(A) re 1 pW)		36	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/r)		263	Klasa klimatyczna:	rozszerzona umiarkowana, umiarkowana, subtropikalna, tropikalna
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze		10	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	43
Ustawienie zimowe		Nie		

Parametry komory:

Rodzaj komory	Parametry komory i ich wartości			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Zalecane ustawienia temperatury do optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z	Zdolność zamrażania (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.		
Spizarnia	Nie	-	-	-	-
Do przechowywania wina	Nie	-	-	-	-
Piwnica	Nie	-	-	-	-
Świeża żywność	Nie	-	-	-	-
Schładzanie	Nie	-	-	-	-
Bezgwiazdkowa lub do wytwarzania lodu	Nie	-	-	-	-
Jednogwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Trzygwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Czterogwiazdkowa	Tak	323,0	-18	14,8	A
Przegroda dwugwiazdkowa	Nie	-	-	-	-
Komora o zmiennej temperaturze	-	-	-	-	-
W przypadku komór czterogwiazdkowych					
Funkcja szybkiego zamrażania			Tak		
Parametry źródła światła:					
Rodzaj źródła światła			LED		
Klasa efektywności energetycznej			G		
Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta: 24 miesiące/miesiący					
Informacje dodatkowe:					
Link do strony internetowej producenta, na której dostępne są informacje z pkt 4 lit. a) załącznika do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Ficha de informação do produto

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Endereço do fornecedor: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificador de modelo: RZ32M752ESA

Tipo de aparelho de refrigeração:

Aparelho de baixo ruído:	Não	Tipo de construção:	De instalação livre
Aparelho de armazenagem de vinhos:	Não	Outro aparelho de refrigeração:	Não

Parâmetros gerais do produto:

Parâmetro		Valor	Parâmetro	Valor
Dimensões totais (milímetros)	Altura	1 853	Volume total (dm ³ ou l)	323
	Largura	595		
	Profundidade	644		
IEE		100	Classe de eficiência energética	E
Emissão de ruído aéreo (dB(A) re 1 pW)		36	Classe de emissão de ruído aéreo	C
Consumo anual de energia (kWh/a)		263	Classe climática:	temperada alargada, temperada, subtropical, tropical
Temperatura ambiente mínima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado		10	Temperatura ambiente máxima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	43
Regulação de inverno		Não		

Parâmetros dos compartimentos:

Tipo de compartimento	Parâmetros e valores dos compartimentos			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Regulação de temperatura recomendada para otimizar a conservação dos alimentos (°C) Estas regulações não podem contradizer as	Capacidade de congelação (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			condições de conservação estabelecidas no anexo IV, quadro 3		
Despensa	Não	-	-	-	-
Armazenagem de vinhos	Não	-	-	-	-
Cave	Não	-	-	-	-
Alimentos frescos	Não	-	-	-	-
Ultrarrefrigeração	Não	-	-	-	-
0 estrelas ou produção de gelo	Não	-	-	-	-
1 estrela	Não	-	-	-	-
2 estrela	Não	-	-	-	-
3 estrela	Não	-	-	-	-
4 estrela	Sim	323,0	-18	14,8	A
Secção de 2 estrelas	Não	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variável	-	-	-	-	-
Compartimentos de quatro estrelas					
Função de congelamento rápido			Sim		
Parâmetros de fontes de luz:					
Tipo de fonte de luz			LED		
Classe de eficiência energética			G		
Duração mínima da garantia do fabricante: 24 meses					
Informações adicionais:					
Hiperligação para o sítio Web do fabricante onde se encontram as informações previstas no anexo II, ponto 4, alínea a), do Regulamento (UE) 2019/2019 da Comissão: https://www.samsung.com/support					

Fișă cu informații despre produs

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa furnizorului: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identificatorul de model: RZ32M752ESA

Tipul de aparat frigorific:

Aparat cu nivel redus de zgomot:	Nu	Tip de proiectare:	de sine stătător
Aparat pentru păstrarea vinului:	Nu	Alt aparat frigorific:	Nu

Parametrii generali ai produsului:

Parametru		Valoare	Parametru	Valoare
Dimensiuni globale (milimetri)	Înălțime	1 853	Volum total (dm ³ sau l)	323
	Lățime	595		
	Adâncime	644		
EEI		100	Clasa de eficiență energetică	E
Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]		36	Clasa emisiilor de zgomot transmis prin aer	C
Consumul anual de energie (kWh/a)		263	Clasa climatică:	temperată extinsă, temperată, subtropicală, tropicală
Temperatura ambiantă minimă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific		10	Temperatura ambiantă maximă (°C) pentru care este adecvat aparatul frigorific	43
Reglaj de iarnă		Nu		

Parametri ai compartimentelor:

Tipul de compartiment	Parametrii și valorile compartimentului			
	Compartiment Volume (dm ³ or l)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o păstrare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu condițiile	Capacitatea de congelare (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			de depozitare specificate în tabelul 3 din anexa IV		
Cămară	Nu	-	-	-	-
Păstrarea vinului	Nu	-	-	-	-
Cramă	Nu	-	-	-	-
Alimente proaspete	Nu	-	-	-	-
Răcire	Nu	-	-	-	-
Fără stele sau pentru prepararea gheții	Nu	-	-	-	-
1 stele	Nu	-	-	-	-
2 stele	Nu	-	-	-	-
3 stele	Nu	-	-	-	-
4 stele	Da	323,0	-18	14,8	A
Secțiune cu 2 stele	Nu	-	-	-	-
Compartiment cu temperatură variabilă	-	-	-	-	-
În ceea ce privește compartimentele cu 4 stele					
Funcție de congelare rapidă			Da		
Parametrii sursei de lumină:					
Tipul sursei de lumină			LED		
Clasa de eficiență energetică			G		
Durata minimă a garanției oferite de producător: 24 luni					
Informații suplimentare:					
Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera (a) din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 al Comisiei: https://www.samsung.com/support					

Informačný list výrobku

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Adresa dodávateľa: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikačný kód modelu: RZ32M752ESA

Typ chladiaceho spotrebiča:

Spotrebič s nízkou hlučnosťou:	Nie	Dizajn:	Voľne stojaci
Spotrebič na uchovávanie vína:	Nie	Iný chladiaci spotrebič:	Nie

Všeobecné parametre výrobku:

Parameter		Hodnota	Parameter	Hodnota
Celkové rozmery (v milimetroch)	Výška	1 853	Celkový objem (v dm ³ alebo l)	323
	Šírka	595		
	Hĺbka	644		
EEI		100	Trieda energetickej účinnosti	E
Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom [dB(A) re 1 pW]		36	Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom	C
Ročná spotreba energie (kWh/a)		263	Klimatická trieda:	rozšírená mierna, mierna, subtropická, tropická
Minimálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný		10	Maximálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	43
Zimné nastavenie		Nie		

Parametre oddelení:

Typ oddelenia	Parametre a hodnoty oddelení			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Odporúčané nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C) Tieto nastavenia nesmú odporovať podmienkam skladovania stanoveným v tabuľke 3 prílohy IV	Mraziaci výkon (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Oddelenie s podmienkami komory	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie vína	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s podmienkami pivnice	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na čerstvé potraviny	Nie	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín	Nie	-	-	-	-
Bez hviezdíčkové alebo výroba ľadu	Nie	-	-	-	-
1-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
2-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
3-hviezdíčkové	Nie	-	-	-	-
4-hviezdíčkové	Áno	323,0	-18	14,8	A
2-hviezdíčkový oddiel	Nie	-	-	-	-
Oddelenie s premenlivou teplotou	-	-	-	-	-
Pri štvorhviezdíčkových oddeleniach					
Funkcia rýchleho mrazenia			Áno		
Parametre zdroja svetla:					
Typ zdroja svetla			LED		
Trieda energetickej účinnosti			G		
Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka výrobca: 24 mesiacov					
Doplňujúce informácie:					
Odkaz na webovú stránku výrobcu, kde možno nájsť údaje podľa bodu 4 písm. a) prílohy k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Informacijski list izdelka

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Naslov dobavitelja: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Identifikacijska oznaka modela: RZ32M752ESA

Tip hladilnega aparata:

Nizkohrupni aparat:	Ne	Tip zasnove:	Prostostoječi
Aparat za shranjevanje vina	Ne	Drug hladilni aparat:	Ne

Splošni parametri izdelka:

Parameter		Vrednost	Parameter	Vrednost
Skupne mere (v milimetrih)	Višina	1 853	Skupna prostornina (v dm ³ ali l)	323
	Širina	595		
	Globina	644		
EEI		100	Razred energijske učinkovitosti	E
Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (dB(A) glede na 1 pW)		36	Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku	C
Letna poraba energije (kWh/a)		263	Klimatski razred:	razširjeni zmerni, zmerni, subtropski, tropski
Minimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren		10	Maksimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	43
Zimska nastavitve		Ne		

Parametri predelka:

Tip predelka	Parametri in vrednosti predelka			
	Compartment Volume (dm ³ or l)	Priporočena nastavitve temperature za optimizirano shranjevanje hrane (°C) Te nastavitve ne smejo biti v nasprotju s pogoji shranjevanja iz tabele 3 Priloge IV	Zmogljivost zamrzovanja (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

Shrambni	Ne	-	-	-	-
Shranjevanje vina	Ne	-	-	-	-
Kletni	Ne	-	-	-	-
Sveža hrana	Ne	-	-	-	-
Hlajenje	Ne	-	-	-	-
Brez zvezdic ali aparat za led	Ne	-	-	-	-
1 zvezdica	Ne	-	-	-	-
2 zvezdici	Ne	-	-	-	-
3 zvezdice	Ne	-	-	-	-
4 zvezdice	Da	323,0	-18	14,8	A
Predel z dvema zvezdicama	Ne	-	-	-	-
Predelek s spremenljivo temperaturo	-	-	-	-	-
Za predelke s 4 zvezdicami					
Funkcija hitrega zamrzovanja			Da		
Parametri svetlobnih virov:					
Vrsta svetlobnega vira			LED		
Razred energijske učinkovitosti			G		
Minimalno trajanje garancije za hladilni aparat, ki jo nudi proizvajalec: 24 mesecev					
Dodatne informacije:					
Spletna povezava na spletno mesto proizvajalca, na katerem so na voljo informacije iz točke 4(a) Priloge k Uredbi Komisije (EU) 2019/2019: https://www.samsung.com/support					

Produktinformationsblad

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: Samsung

Leverantörens adress: Public and Compliance Contact, Samsung PO Box 12987 Blackrock Co.Dublin Ireland

Modellbeteckning: RZ32M752ESA

Typ av kyl-/frysprodukt:

Tyst kyl-/frysprodukt:	Nej	Konstruktionstyp:	fristående
Vinkylskåp:	Nej	Annan kyl-/frysprodukt:	Nej

Allmänna produktparametrar:

Parameter		Värde	Parameter	Värde
Totalmått (mm)	Höjd	1 853	Totalvolym (dm ³ eller liter)	323
	Bredd	595		
	Djup	644		
EEI		100	Energieffektivitetsklass	E
Utsläpp av luftburet akustiskt buller (dB(A) re1 pW)		36	Utsläppsklass för luftburet akustiskt buller	C
Årlig energianvändning (kWh/år)		263	Klimatklass:	utökad tempererad, tempererad, subtropisk, tropisk
Lägsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad		10	Högsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad	43
Vinterinställning		Nej		

Fackens parametrar:

Fackens parametrar och värden					
Typ av fack		Compartiment Volume (dm ³ or l)	Rekommendera temperaturinställning för optimal förvaring av matvaror (°C)	Infrysningskapacitet (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
			Dessa inställningar får inte strida mot de förvaringsförhållanden som fastställs i tabell 3 i bilaga IV.		
Skaferi	Nej	-	-	-	-

Vinförvaring	Nej	-	-	-	-
Sval	Nej	-	-	-	-
Färskvaror	Nej	-	-	-	-
Nedkylning	Nej	-	-	-	-
Nollstjärnigt/isfack	Nej	-	-	-	-
Enstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Tvåstjärnigt	Nej	-	-	-	-
Trestjärnigt	Nej	-	-	-	-
Fyrstjärnigt	Ja	323,0	-18	14,8	A
Tvåstjärnig sektion	Nej	-	-	-	-
Flextemperaturfack	-	-	-	-	-
För fyrstjärniga fack					
Snabbinfrysningfunktion			Ja		
Parametrar för ljuskälla:					
Typ av ljuskälla			LED		
Energieffektivitetsklass			G		
Kortaste giltighetsperiod för tillverkarens garanti: 24 månader					
Ytterligare information:					
Länk till tillverkarens webbplats, där informationen i punkt 4 a i bilagan till kommissionens förordning (EU) 2019/2019 finns: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016

Supplier's name or trademark: Samsung

Supplier's address: PO Box 12987 n/a, n/a Dublin, IE

Model identifier: RR39M7545SA

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	No

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1853	Total volume (dm ³ or l)	387
	Width	595		
	Depth	644		
EEI		99	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		120	Climate class:	extended temperate, temperate, subtropical, tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		10	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-
Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	Yes	387	3	-	A

Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	No	-	-	-	-
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-
Light source parameters:					
Type of light source			Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No		
Energy efficiency class			G		
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months					
Additional information:					
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: https://www.samsung.com/support					

Product Information Sheet¹

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016²

Supplier's name or trademark³ : Samsung

Supplier's address⁴ : PO Box 12987, Dublin. IE

Model identifier⁵ :

Type of refrigerating appliance⁶ :

Low-noise appliance ⁷ :	[yes/no ⁸]	Design type ⁹ :	[built-in /freestanding ¹⁰]
Wine storage appliance ¹¹ :	[yes/no ⁸]	Other refrigerating appliance ¹² :	[yes/no ⁸]

General product parameters¹³ :

Parameter ¹⁴		Value ¹⁵	Parameter ¹⁴	Value ¹⁵
Overall dimensions (millimetre) ¹⁶	Height ¹⁷		Total volume (dm ³ or l) ²⁰	
	Width ¹⁸			
	Depth ¹⁹			
EEI ²¹			Energy efficiency class ²²	
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW) ²³			Airborne acoustical noise emission class ²⁴	
Annual energy consumption (kWh/a) ²⁵			Climate class ²⁶ :	[extended temperate/temperate/subtropical/tropical ²⁷]
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable ²⁸			Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable ²⁹	
Winter setting ³⁰		[yes/no ⁸]		

Compartment Parameters³¹ :

Compartment parameters and values ³⁴					
Compartment type ³²		Compartment Volume (dm ³ or l) ³⁵	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3 ³⁶	Freezing capacity (kg/24 h) ³⁷	Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M) ³⁸
Pantry ⁴⁰	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]
Wine storage ⁴¹	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]
Cellar ⁴²	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]
Fresh food ⁴³	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]

Chill ⁴⁴	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
0-star or ice-making ⁴⁵	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
1-star ⁴⁶	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
2-star ⁴⁷	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
3-star ⁴⁸	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
4-star ⁴⁹	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
2-star section ⁵⁰	[yes/no ⁸]				[A/M ³⁹]			
Variable temperature compartment ⁵¹	[compartment types ³³]			[For 4-star compartments ⁵⁸]	[A/M ³⁹]			
For 4-star compartments⁵²								
Fast freeze facility ⁵³			[yes/no ⁸]					
Light source parameters⁵⁴								
Type of light source ⁵⁵			Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No ⁵⁶					
Energy efficiency class ⁵⁷			G					
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer ⁵⁸ : 24 months ⁵⁹								
Additional information⁶⁰:								
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found⁶¹: https://www.samsung.com/support								

	BG	ES
1	Продуктов информационен лист	Ficha de información del producto
2	ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2019/2016 НА КОМИСИЯТА	REGLAMENTO DELEGADO (UE) 2019/2016 DE LA COMISIÓN
3	Име или търговска марка на доставчика:	Nombre o marca comercial del proveedor:
4	Адрес на доставчика:	Dirección del proveedor:
5	Идентификатор на модела:	Identificador del modelo:
6	Тип хладилен уред:	Tipo de aparato de refrigeración:
7	Уред с ниско ниво на шума:	Aparato de bajo nivel de ruido:
8	да/не	sí/no
9	Тип конструкция:	Tipo de diseño:
10	вграден/свободностоящ	encastrable/de libre instalación
11	охладител за вино	Armarios para la conservación de vinos:
12	други хладилни уреди:	Otros aparatos de refrigeración:
13	Основни параметри на продукта:	Parámetros generales del producto:
14	Параметър	Parámetro
15	Стойност	Valor
16	Габаритни размери (милиметри)	Dimensiones totales (milímetros)
17	височина	Altura
18	ширина	Anchura
19	дълбочина	Profundidad
20	Общ обем (dm ³ или l)	Volumen total (dm ³ o l)
21	ИЕЕ	IEE
22	Клас на енергийна ефективност	Clase de eficiencia energética
23	Емисия на въздушен шум (dB(A) re 1 pW).	Ruido acústico aéreo emitido (dB(A) re 1 pW)
24	Клас на емисията на въздушен шум	Clases de ruido acústico aéreo emitido
25	Годишно енергопотребление (kWh/год.)	Consumo de energía anual (kWh/a)
26	Климатичен клас:	Clase climática
27	разширен умерен/умерен/субтропичен/тропичен	templada extendida/templada/subtropical/tropical
28	Минимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	Temperatura ambiente mínima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración
29	Максимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	Temperatura ambiente máxima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración
30	Зимни настройки	Ajuste de invierno
31	Параметри на отделението:	Parámetros del compartimento
32	Тип отделение	Tipos de compartimento
33	типове отделения	Tipos de compartimento
34	Параметри и стойности на отделението	Parámetros del compartimento y valores
35	Обем на отделението (dm ³ или l)	Volumen del compartimento (dm ³ o l)
36	Препоръчителна температура за оптимално съхранение на хранителните продукти (°C) Тези настройки не трябва да противоречат на условията за съхранение, определени в таблица 3 от приложение IV	Ajuste de temperatura recomendado para conservación optimizada de alimentos (°C). Estos ajustes no contradirán las condiciones de conservación contempladas en el anexo IV, cuadro 3.
37	Капацитет на замразяване (kg/24 h)	Capacidad de congelación (kg/24 h)
38	Вид обезскрежаване (автоматично обезскрежаване = А, ръчно обезскрежаване = Р)	Tipo de desescarche (desescarche automático = A, desescarche manual = M)
39	A/P	A/M
40	отделение за трайни продукти	Despensa
41	охладител за вино	Conservación de vinos
42	отделение тип „зимник“	Compartimento bodega
43	пресни храни	Alimentos frescos
44	лесно развалящи се храни	Helador
45	0 звезди и ледогенератор	0 estrellas/Fabricación de hielo
46	1 звезда	1 estrella
47	2 звезди	2 estrellas
48	3 звезди	3 estrellas
49	4 звезди	4 estrellas
50	секция 2 звезди	Sección 2 estrellas
51	отделение с променлива температура	Compartimento temperatura variable
52	За отделения 4 звезди	En compartimentos de 4 estrellas
53	Функция за бързо замразяване	Capacidad de congelación rápida
54	Параметри на светлинния източник:	Parámetros de las fuentes luminosas:
55	Тип на светлинния източник	Tipo de fuente luminosa
56	Използвана технология за осветление: LED; Ненасочен или насочен: NDLS; захранван или незахранван от електрическата мрежа: NMLS; Свързан светлинен източник (CLS): не; Светлинен източник с възможност за настройване на цвета: не; Колба: -; Светлинен източник с голяма яркост: не; Заслонка против заслепяване: не; Регулиране на светлинния поток: не	Tecnología de iluminación utilizada: LED; No direccional o direccional: NDLS; De red o no de red: NMLS; Fuente luminosa conectada (CLS): no; Fuente luminosa de color variable: no; Envolvente: -; Fuente luminosa de alta luminancia: no; Protección antideslumbramiento: no; Atenuable: no
57	Клас на енергийна ефективност	Clase de eficiencia energética
58	Минимален срок на гаранцията, предложена от производителя:	Duración mínima de la garantía ofrecida por el fabricante:
59	месеци	meses
60	Допълнителна информация:	Información adicional:
61	Препратка към уебсайта на производителя, където се намира информацията по точка 4, буква а) от приложение към Регламент (ЕС) 2019/2019 на Комисията:	Enlace del sitio web del fabricante, en el que se encuentra la información contemplada en el punto 4, letra a), del anexo del Reglamento (UE) 2019/2019:

	CS	DA
1	Informační list výrobku	Produktdatabladet
2	NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRÁVOMOCI (EU) 2019/2016	KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2019/2016
3	Název nebo ochranná známka dodavatele:	Leverandørens navn eller varemærke:
4	Adresa dodavatele:	Leverandørens adresse:
5	Identifikační značka modelu:	Modelidentifikation:
6	Typ chladicího spotřebiče:	Type køle/fryseapparat:
7	Nízkohlučný spotřebič:	Støjsvagt apparat:
8	ano/ne	ja/nej
9	Konstrukční typ:	Type design:
10	vestavný/volně stojící	til indbygning/fritstående
11	Spotřebič pro uchovávání vína:	Vinkøleskab:
12	Jiný chladicí spotřebič:	Andre køle/fryseapparater:
13	Obecné parametry výrobku:	Generelle produktparametre:
14	Parametr	Parameter
15	Hodnota	Værdi
16	Celkové rozměry (v milimetrech)	Udvendige dimensioner (i mm)
17	Výška	Højde
18	Šířka	Bredde
19	Hloubka	Dybde
20	Celkový objem (v dm ³ nebo l)	Samlet volumen (dm ³ eller liter)
21	EEL	EEL
22	Třída energetické účinnosti	Energieffektivitetsklasse
23	Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem (v dB(A) re 1 pW)	Emission af luftbåren støj (dB(A) re 1 pW)
24	Emisní třída hluku šířeného vzduchem	Klasse for emission af luftbåren støj
25	Roční spotřeba energie (v kWh/rok)	Årligt energiforbrug (kWh/a)
26	Klimatická třída:	Klimaklasse:
27	rozšířené mírné/mírné/subtropické/tropické pásmo	udvidet tempereret/tempereret/subtropisk/tropisk
28	Minimální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	Minimumsomgivelsestemperatur (°C), som køle/fryseapparatet er egnet til
29	Maximální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	Maksimumsomgivelsestemperatur (°C), som køle/fryseapparatet er egnet til
30	Zimní nastavení	Vinterdriftsindstilling
31	Parametry prostorů	Rumparametre
32	Typ prostoru	Rumtype
33	typy prostorů	rumtype
34	Parametry a hodnoty prostorů	Rumparametre og værdier
35	Objem prostoru (v dm ³ nebo l)	Rumvolumen (dm ³ eller liter)
36	Doporučené nastavení teploty pro optimalizované uchovávání potravin (ve °C) Tato nastavení nesmějí být v rozporu s podmínkami uchovávání stanovenými v příloze IV tabulce 3	Anbefalet temperatur med henblik på optimal opbevaring af fødevarer (°C). Indstillingen må ikke være i modstrid med opbevaringsbetingelser fastsat i tabel 3 i bilag IV
37	Mrazicí výkon (v kg/24 h)	Indfrysningsskapacitet (kg/24h)
38	Typ odmrazování (automatické odmrazování = A, manuální odmrazování = M)	Afrimningsmetode (automatisk afrimning = A, manuel afrimning = M)
39	A/M	A/M
40	Spíž	Pantry
41	Uchovávání vína	Opbevaring af vin
42	S mírnou teplotou	Svale
43	Čerstvé potraviny	Ferskvarer
44	Zchlazovací	Friskkøl
45	Bez označení hvězdičkou nebo pro výrobu ledu	Ingen stjerne og isboks
46	Označený jednou hvězdičkou	1 stjerne
47	Označený dvěma hvězdičkami	2 stjerner
48	Označený třemi hvězdičkami	3 stjerner
49	Označený čtyřmi hvězdičkami	4 stjerner
50	Označený dvěma hvězdičkami	2-stjerneafdeling
51	Prostor s nastavitelnou teplotou	Rum med variabel temperatur
52	x,xx (pro prostory označené čtyřmi hvězdičkami) nebo —	Hvad angår 4-stjernerum:
53	Funkce rychlého zmrazení	Hurtig indfrysning
54	Parametry zdroje světla:	Lyskildeparametre:
55	Typ zdroje tepla	Type lyskilde
56	Použitý typ světelného zdroje: LED; Nesměrový nebo směrový: NDLS; Síťový nebo nesíťový: NMLS; Propojený světelný zdroj (CLS): ne; Barevně laditelný světelný zdroj: ne; Baňka: -; Světelný zdroj s vysokým jasnem: ne; Clona proti oslnění: ne; Stmívatelný: ne	Anvendt belysningssteknologi: LED; Ikke-retningsbestemt eller retningsbestemt: NDLS; Netspændings- eller ikke-netspændingslyskilde: NMLS; Tilsluttet lyskilde (CLS): nej; Farveindstillelig lyskilde (CTLS) : nej; Kolbe: -; Højluminanslyskilde: nej; Blændingsafskærmning: nej; Dæmpbar: nej
57	Třída energetické účinnosti	Energieffektivitetsklasse
58	Minimální doba trvání záruky nabízená výrobcem:	Mindstevarigheden af den garanti, som producenten tilbyder:
59	měsíce	måneder
60	Další informace:	Yderligere oplysninger:
61	Odkaz na internetové stránky výrobce, kde lze nalézt informace podle bodu 4 písm. a) přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2019:	Link til producentens websted, hvor de oplysninger, der er omhandlet i punkt 4, litra a), i bilaget til Kommissionens forordning (EU) 2019/2019, forefindes:

	DE	ET
1	Produktdatenblatt	Toote teabeleht
2	DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) 2019/2016 DER KOMMISSION	KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2019/2016
3	Name des Lieferanten oder Marke	Tarnija nimi või kaubamärk:
4	Adresse des Lieferanten	Tarnija aadress:
5	Modellkennung	Mudelitähis:
6	Art des Kühlgeräts	Jahutus-külmutusseadme liik:
7	Geräuscharmes Gerät	Väheise müraga seade:
8	Ja/Nein	jah/ei
9	Bauart	Ehituslik tüüp:
10	Einbaugerät/freistehend	sisseehitatud/eraldisesev
11	Weinlagerschrank	Veinikülmik:
12	Anderes Kühlgerät	Muu jahutus-külmutusseade:
13	Allgemeine Produktparameter	Toote üldnäitajad:
14	Parameter	Näitaja
15	Wert	Väärtus
16	Gesamtabmessungen (in Millimeter)	Üldmõõdud (mm)
17	Höhe	Kõrgus
18	Breite	Laius
19	Tiefe	Sügavus
20	Gesamtrauminhalt (in dm ³ oder l)	Kogumaht (dm ³ või l)
21	EEL	EEL
22	Energieeffizienzklasse	Energiaühuse klass
23	Luftschallemissionen (in dB(A) re 1 pW)	Õhus leviv müra (dB(A), nulltaseme 1 pW suhtes)
24	Luftschallemissionsklasse	Õhus leviva müra klass
25	Jährlicher Energieverbrauch (in kWh/a)	Aastane energiatarbimine (kWh/a)
26	Klimaklasse	Kliimaklass:
27	erweiterte gemäßigte Zone/gemäßigte Zone/subtropische Zone/tropische Zone	laiendatud mõõdukas/mõõdukas/subtroopiline/troopiline
28	Mindestumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	Madalaim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib
29	Höchstumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	Kõrgeim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib
30	Winterschaltung	Talveseadistus
31	Fachparameter	Kambri näitajad
32	Fachtyp	Kambri liik
33	Fachtypen	Kambrite liigid
34	Fachparameter und -werte	Kambri näitajad ja nende väärtused
35	Rauminhalt des Fachs (in dm ³ oder l)	Kambri maht (dm ³ või l)
36	Empfohlene Temperatur-einstellung für eine optimierte Lebensmittellagerung	Soovitav temperatuuriseadistus optimaalseks toidu säilitamiseks (°C) Need seadistused ei tohi olla vastuolus IV lisa tabeli 3 kohaste säilitustingimustega.
37	Gefriervermögen (in kg/24h)	Erikülmutusvõimsus (kg/24 h)
38	Entfrostsart (automatische Entfrostsart = A, manuelle Entfrostsart = M)	Sulatamisviis (Automaatne sulatamine = A, manuaalne sulatamine = M)
39	A/M	A/M
40	Speisekammerfach	Sahverkamber
41	Weinlagerfach	Veinikamber
42	Kellerfach	Kelderikamber
43	Lagerfach für frische Lebensmittel	Värske toidu kamber
44	Kaltlagerfach	Jahekamber
45	Null-Sterne- oder Eisbereiterfach	Tärnita kamber või jäävalmistamiskamber
46	Ein-Sterne-Fach	1 täрни kamber
47	Zwei-Sterne-Fach	2 täрни kamber
48	Drei-Sterne-Fach	3 täрни kamber
49	Vier-Sterne-Fach	4 täрни kamber
50	Zwei-Sterne-Abteil	2 täрни kamber
51	Fach mit variabler Temperatur	Muudetava temperatuuriga kamber
52	Für Vier-Sterne-Fächer	4 täрни kambrid
53	Schnelleinfrierfunktion	Kiirkülmutusfunktsioon
54	Lichtquellenparameter	Valgusallika näitajad:
55	Art der Lichtquelle	Valgusallika liik
56	Verwendete Beleuchtungstechnologie: LED; Ungebündeltes Licht oder Gebündeltes Licht: NDLS; direkt an die Netzspannung angeschlossen oder nicht direkt an die Netzspannung angeschlossen: NMLS; vernetzten Lichtquellen (CLS): Nein; Farblich abstimmbare Lichtquelle: Nein; Hülle: -; Lichtquelle mit hoher Leuchtdichte: Nein; Blendschutzschild: Nein; Dimmbar: Nein	Kasutatud valgustustehnoloogia: LED; Suunatud või suunamata valgusvooga: NDLS; Avaliku elektrivõrgu toitega või mitte: NMLS; Ühendatud valgusallikas (CLS): ei; Seadistatava värvusega valgusallikas: ei; Kolb: -; Suure heledusega valgusallikas: ei; Pimestamisvastase kaitsega: ei; Hämardatav: ei
57	Energieeffizienzklasse	Energiaühuse klass
58	Mindestlaufzeit der vom Hersteller angebotenen Garantie	Tootja pakutava garantii vähimkestus:
59	Monate	kuud
60	Zusätzliche Information	Lisateave:
61	Weblink zur Website des Herstellers, auf der die Informationen gemäß (1) lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave:	link tootja veebisaidile, kus on esitatud komisjoni määruse (EL) 2019/2019 (1) lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave:

	EL	FR
1	Δελτίο πληροφοριών προϊόντος	Fiche d'information sur le produit
2	ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2019/2016 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ	RÈGLEMENT DÉLÉGUÉ (UE) 2019/2016 DE LA COMMISSION
3	Όνομα ή εμπορικό σήμα του προμηθευτή:	Nom du fournisseur ou marque commerciale:
4	Διεύθυνση του προμηθευτή:	Adresse du fournisseur :
5	Αναγνωριστικό του μοντέλου:	Référence du modèle:
6	Τύπος ψυκτικής συσκευής:	Type d'appareil de réfrigération:
7	Συσκευή χαμηλού θορύβου:	Appareil à faible niveau de bruit:
8	ναι/όχι	oui/non
9	Τύπος σχεδιασμού:	Type de construction:
10	εντοιχιζόμενη/ελεύθερη	intégrable/à pose libre
11	Συσκευή συντήρησης κρασιών:	Appareil de stockage du vin:
12	Άλλη ψυκτική συσκευή:	Autre appareil de réfrigération:
13	Γενικές παράμετροι του προϊόντος:	Paramètres généraux du produit:
14	Παράμετρος	Paramètre
15	Τιμή	Valeur
16	Συνολικές διαστάσεις (σε χιλιοστά)	Dimensions hors tout (millimètres)
17	Ύψος	Hauteur
18	Πλάτος	Largeur
19	Βάθος	Profondeur
20	Συνολικός όγκος (dm ³ ή l)	Volume total (dm ³ ou l)
21	EEL	IEE
22	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	Classe d'efficacité énergétique
23	Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)	Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]
24	Τάξη εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air
25	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)	Consommation d'énergie annuelle (kWh/an)
26	Κλιματική κλάση:	Classe climatique:
27	εκτεταμένη εύκρατη/εύκρατη/υποτροπική/τροπική	tempérée élargie/tempérée/subtropicale/tropicale
28	Ελάχιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C), στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	Température ambiante minimale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté
29	Μέγιστη θερμοκρασία περιβάλλοντος (°C), στην οποία αρμόζει η ψυκτική συσκευή	Température ambiante maximale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté
30	Χειμερινή ρύθμιση	Réglage hiver
31	Παράμετροι θαλάμου	Paramètres des compartiments
32	Τύπος θαλάμου	Type de compartiment
33	Τύποι θαλάμων	types de compartiment
34	Παράμετροι και τιμές του θαλάμου	Paramètres et valeurs de compartiment
35	Όγκος του θαλάμου (dm ³ ή l)	Volume du compartiment (dm ³ ou l)
36	Συνιστώμενη ρύθμιση της θερμοκρασίας για βέλτιστη συντήρηση τροφίμων (°C) Οι ρυθμίσεις αυτές δεν αντιβαίνουν στις συνθήκες συντήρησης που καθορίζονται στον πίνακα 3 του παραρτήματος IV	Réglage de température recommandé pour un stockage optimisé des denrées alimentaires (°C) Ces réglages ne doivent pas être en contradiction avec les conditions de stockage prévues à l'annexe IV, tableau 3;
37	Ικανότητα κατάψυξης (kg/24ωρο)	Pouvoir de congélation spécifique (kg/24 h)
38	Τύπος αποπάγωσης (Αυτοαποπάγωση = A, χειροκίνητη αποπάγωση = M)	Mode de dégivrage (dégivrage automatique = A, dégivrage manuel = M)
39	A/M	A/M
40	Προθήκη	Garde-manger
41	Συντήρησης κρασιών	Stockage du vin
42	Δροσερός θάλαμος	Cave
43	Νωπών τροφίμων	Denrées alimentaires fraîches
44	Ψύκτης	Denrées hautement périssables
45	0 αστέρων ή παραγωγής πάγου	Sans étoile ou fabrication de glace
46	1 αστέρας	1 étoile
47	2 αστέρων	2 étoiles
48	3 αστέρων	3 étoiles
49	4 αστέρων	4 étoiles
50	τμήμα 2 αστέρων	Zone 2 étoiles
51	Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας	Compartiment à température variable
52	Για θαλάμους 4 αστέρων	Compartiments «quatre étoiles»
53	Εγκατάσταση ταχείας κατάψυξης	Dispositif de congélation rapide
54	Παράμετροι φωτεινής πηγής:	Paramètres de la source lumineuse:
55	Τύπος φωτεινής πηγής	Type de source lumineuse
56	Χρησιμοποιούμενη τεχνολογία φωτισμού: LED; Μη κατευθυντική ή κατευθυντική: NDLS; Ηλεκτρική μέσω του δικτύου ή μη: NMLS; Συνδεδεμένη φωτεινή πηγή (CLS): όχι; Φωτεινή πηγή με χρωματική ρύθμιση: όχι; Περιβλημά: -; Φωτεινή πηγή υψηλής φωτεινότητας: όχι; Αντιθαμβωτικό διάφραγμα: όχι; Αυξομειούμενης ροής: όχι	Technologie d'éclairage utilisée: LED; Non-dirigée ou dirigée: NDLS; Secteur ou non secteur: NMLS; Source lumineuse connectée (SLC): non; Source lumineuse réglable en couleur: non; Enveloppe: -; Sources lumineuses à luminance élevée: non; Protection anti-éblouissement: non; Utilisation avec un variateur: non
57	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	Classe d'efficacité énergétique
58	Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο κατασκευαστής:	Durée minimale de la garantie offerte par le fabricant:
59	μήνες	mois
60	Συμπληρωματικές πληροφορίες:	Informations supplémentaires:
61	Διαδικτυακός σύνδεσμος προς την ιστοσελίδα του κατασκευαστή όπου βρίσκονται οι πληροφορίες του σημείου 4 στοιχείο α) του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2019 της Επιτροπής:	Lien internet vers le site web du fabricant où se trouvent les informations visées au point 4 a) de l'annexe du règlement (UE) 2019/2019 de la Commission:

	HR	IT
1	Informacijski list proizvoda	Scheda informativa del prodotto
2	DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/2016	REGOLAMENTO DELEGATO (UE) 2019/2016 DELLA COMMISSIONE
3	Ime ili zaštitni znak dobavljača:	Marchio o nome del fornitore:
4	Adresa dobavljača:	Indirizzo del fornitore:
5	Identifikacijska oznaka modela:	Identificativo del modello:
6	Tip rashladnog uređaja:	Tipo di apparecchio di refrigerazione:
7	Tihi rashladni uređaj:	Apparecchio a bassa rumorosità:
8	da/ne	si/no
9	Design type:	Tipo di apparecchio:
10	ugrađeni/samostojeći	da incasso/a libera installazione
11	Uređaj za čuvanje vina:	Frigoriferi cantina:
12	Drugi rashladni uređaj:	Altro apparecchio di refrigerazione:
13	Opći parametri proizvoda:	Parametri di prodotto generali:
14	Parametar	Parametro
15	Vrijednost	Valore
16	Ukupne dimenzije (mm)	Dimensioni complessive (mm)
17	Visina	Altezza
18	Širina	Lar-ghezza
19	Dubina	Profon-dità
20	Ukupna zapremnina (dm ³ ili l)	Volume totale (dm ³ o l)
21	EEI	IEE
22	Razred energetske učinkovitosti	Classe di efficienza energetica
23	Emisija buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)	Emissioni di rumore aereo (dB(A) re 1pW)
24	Razred emisije buke koja se prenosi zrakom	Classi di emissione di rumore aereo
25	Godišnja potrošnja energije (kWh/god)	Consumo annuo di energia (kWh/a)
26	Klimatski razred:	Classe climatica:
27	prošireni umjereni/umjereni/suprotropski/tropski	temperata estesa/temperata/subtropicale/tropicale
28	Minimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto
29	Maksimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto
30	Postavka za zimski način rada	Configurazione invernale
31	Parametri odjeljka	Parametri degli scomparti
32	Tip odjeljka	Tipo di scomparto
33	tipovi odjeljaka	Tipi di scomparto
34	Parametri i vrijednosti odjeljka	Parametri e valori degli scomparti
35	Zapremnina odjeljka (dm ³ ili l)	Volume totale (dm ³ o l)
36	Preporučena temperatura za optimalno čuvanje hrane (°C) Te postavke ne smiju biti u suprotnosti s uvjetima čuvanja iz tablice 3. Priloga IV.;	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Tali impostazioni non sono in contrasto con le condizioni di conservazione di cui all'allegato IV, tabella 3
37	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Capacità di congelamento (kg/24 h)
38	Tip odleđivanja (automatsko odleđivanje = A, ručno odleđivanje = M)	Modalità di sbrinamento (sbrinamento automatico = A, sbrinamento manuale = M)
39	A/M	A/M
40	Odjeljak s uvjetima ostave	Dispensa
41	Odjeljak za čuvanje vina	Cantina
42	Odjeljak s podrumskim uvjetima	Temperatura moderata
43	Odjeljak za čuvanje svježe hrane	Alimenti freschi
44	Odjeljak svježe zone	Raffreddamento
45	Odjeljak s nula zvjezdica ili odjeljak za pravljenje leda	0 stelle o produzione di ghiaccio
46	Odjeljak s jednom zvjezdicom	1 stella
47	Odjeljak s dvije zvjezdice	2 stelle
48	Odjeljak s tri zvjezdice	3 stelle
49	Odjeljak s četiri zvjezdice	4 stelle
50	Prostor s dvije zvjezdice	Sezione a 2 stelle
51	Odjeljak s promjenjivom temperaturom	Scomparto a temperatura variabile
52	Za odjeljke s četiri zvjezdice	Per gli scomparti a 4 stelle
53	Funkcija brzog zamrzavanja	Congelamento rapido
54	Parametri izvora svjetlosti:	Parametri della sorgente luminosa:
55	Vrsta izvora svjetlosti	Tipo di sorgente luminosa
56	Upotrijebljena rasvjetna tehnologija: LED; Neusmjereni ili usmjereni: NDLS; Napajan ili nenapajan iz mreže: NMLS; Povezani izvor svjetlosti (CLS): ne; Izvor svjetlosti s regulabilnom bojom: ne; Ovojnica: -; Izvor svjetlosti visoke luminancije: ne; Zaštita od bljes-tanja: ne; Prigušiv: ne	Tecnologia d'illuminazione: LED; Non direzionale o direzionale: NDLS; A tensione di rete o non a tensione di rete: NMLS; Sorgente luminosa connessa (CLS): no; Sorgente luminosa a colori variabili: no; Involucro: -; Sorgente luminosa ad alta luminanza: no; Schermo antiriflesso: no; Regolabile: no
57	Razred energetske učinkovitosti	Classe di efficienza energetica
58	Minimalno trajanje jamstva koje nudi proizvođač:	Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante:
59	mjeseci	mesi
60	Dodatne informacije	Informazioni supplementari:
61	Poveznica na internetsku stranicu proizvođača koja sadržava informacije navedene u točki 4. podtočki (a) Priloga Uredbi Komisije (EU) 2019/2019:	Link al sito web del fabbricante, dove si trovano le informazioni di cui all'allegato II, punto 4, lettera a), del regolamento (UE) 2019/2019 della Commissione:

	LV	LT
1	Ražojuma informācijas lapa	Gaminio informacijos lapas
2	KOMISIJAS DELEĢĒTĀ REGULA (ES) 2019/2016	KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) 2019/2016
3	Piegādātāja nosaukums vai preču zīme:	Tiekējo pavadinimas arba prekės ženklas:
4	Piegādātāja adrese:	Tiekėjo adresas:
5	Modeļa identifikators:	Modelio žymuo:
6	Aukstumiekārtas veids:	Šaldymo aparato tipas:
7	Iekārta ar zemu trokšņa līmeni:	Mažatriukšmis aparatas:
8	Jā/nē	taip/ne
9	Konstrukcijas veids:	Konstrukcijos tipas:
10	Iebūvēta/savrupa	įmontuojamas/atskiras
11	Vīna uzglabāšanas iekārta:	Vyno šaldytuvai:
12	Cita veida aukstumiekārta:	Kitas šaldymo aparatas:
13	Vispārējie ražojuma parametri:	Bendrieji gaminio parametrai:
14	Parametrs	Parametras
15	Vērtība	Vertė
16	Kopējie izmēri (milimetros)	Gabaritiniai matmenys (milimetrais)
17	Augstums	Aukštis
18	Platums	Plotis
19	Dzīlums	Gylis
20	Kopējais tilpums (dm ³ vai l)	Bendras tūris (dm ³ arba l)
21	EEl	EEl
22	Energoefektivitātes klase	Energijos vartojimo efektyvumo klasė
23	Gaisvadītā trokšņa emisijas (dB(A) re 1 pW)	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo lygis (53 dB(A) re 1 pW)
24	Gaisvadītā trokšņa emisijas klase	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo klasė
25	Enerģijas patēriņš gadā (kWh/gadā)	Metinis suvartojamos energijos kiekis (kWh per metus)
26	Klimata klase:	Klimato klasė:
27	paplašinātā mērenā/mērenā/subtropu/tropu	išplėstosios vidutinių platumų zonos/vidutinių platumų zonos/subtropinio/tropinio
28	Minimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	Mažiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti
29	Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	Didžiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti
30	Ziemas slēdzis	Žiemos nuostats
31	Nodalījuma parametri	Kameros parametrai
32	Nodalījuma veids	Kameros tipas
33	nodalījumu veidi	kamerų tipai
34	Nodalījuma parametri un vērtības	Kameros parametrai ir vertės
35	Nodalījuma tilpums (dm ³ vai l)	Kameros tūris (dm ³ arba l)
36	Ieteicamie temperatūras iestatījumi optimālai pārtikas uzglabāšanai (°C). Šie iestatījumi nedrīkst būt pretrunā IV pielikuma 3. tabulā noteiktajiem uzglabāšanas apstākļiem	Rekomenduojamas temperatūros nuostats maistui optimaliai laikyti (°C) Šie nuostatai neturi būti prieštaringi IV priedo 3 lentelėje nustatytais laikymo sąlygoms;
37	Saldēšanas jauda (kg/24 h)	Šaldymo geba (kg/24 h);
38	Atkausēšanas veids (automātiska atkausēšana = A, manuāla atkausēšana = M)	Atitirpinimo tipas (automatinis atitirpinimas = A, rankinis atitirpinimas = M)
39	A/M	A/M
40	Pieliekamā nodalījums	Maisto podėlis
41	Vīna uzglabāšanas nodalījums	Vynui laikyti
42	Pagraba nodalījums	Rūsio temperatūros
43	Svaigas pārtikas nodalījums	Šviežio maisto
44	Dzesināšanas nodalījums	Atšaldymo
45	Bezzvaigzņītes nodalījums vai ledus gatavošanas nodalījums	0 žvaigždučių arba ledo gaminimo
46	Vienas zvaigzņītes nodalījums	1 žvaigždučių
47	Divu zvaigzņīšu nodalījums	2 žvaigždučių
48	Trīs zvaigzņīšu nodalījums	3 žvaigždučių
49	Četru zvaigzņīšu nodalījums	4 žvaigždučių
50	Divu zvaigzņīšu sekcija	2 žvaigždučių skyrius
51	Maināmas temperatūras nodalījums	Kintamos temperatūros kamera
52	Četru zvaigzņīšu nodalījumiem:	4 žvaigždučių kamerų atveju
53	Ātrās sasaldēšanas funkcija	Greito užšaldymo funkcija
54	Gaismas avota parametri:	Šviesos šaltinio parametrai:
55	Gaismas avota veids	Šviesos šaltinio tipas
56	Izmantotā apgaismojuma tehnoloģija: LED; Kļiedēta vai virzīta gaisma: NDLS; Darbināms vai nav darbināms no elektrotīkla: NMLS; Savienots gaismas avots (CLS): nē; Regulējamas krāsas gaismas avots: nē; Apvalks: -; Ļoti spilgts gaismas avots: nē; Pretapžilbes aizsargs: nē; Regulējams spilgtums: nē	Naudojama apšvietimo technologija: LED; Nekryptinis ar kryptinis: NDLS; Maitinamas iš elektros tinklo ar ne iš elektros tinklo: NMLS; Prijungtasis šviesos šaltinis (CLS): ne; Reguliuojamos spalvos šviesos šaltinis: ne; Apgaubas: -; Didelio skaičiaus šviesos šaltinis: ne; Skydas nuo akinimo: ne; Pritemdomas: ne
57	Energoefektivitātes klase	Energijos vartojimo efektyvumo klasė
58	Ražotāja piedāvātās garantijas minimālais ilgums:	Minimali gamintojo suteiktos garantijos trukmė
59	mēnešus	mėnesių
60	Papildu informācija:	Papildoma informacija:
61	Timekla saite uz ražotāja tīmekļa vietni, kur atrodama Komisijas Regulas (ES) 2019/2019 pielikuma 4. punkta a) apakšpunktā:	Nuoroda į gamintojo interneto svetainę, kurioje pateikta Reglamento (ES) 2019/2019 II priedo 4 punkto a papunktyje nurodyta informacija:

	HU	MT
1	Termékinformációs adatlap	L-iskeda tal-informazzjoni dwar il-prodott
2	A BIZOTTSÁG (EU) 2019/2016 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE	REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2019/2016
3	A szállító neve vagy védjegye:	Isem il-fornitur jew il-marka kummerċjali tiegħu:
4	A szállító címe:	Indirizz tal-fornitur:
5	Modellazonosító:	Identifikatur tal-mudell:
6	A hűtőkészülék típusa:	It-tip ta' apparat refriġeranti:
7	Alacsony zajkibocsátású készülék:	Apparat b'livell baxx ta' storbju:
8	Igen/nem	Iva/le
9	Kialakítás típusa:	It-tip ta' diżinn:
10	beépített/szabadon álló	inkorporat/awtonomu
11	Bortároló készülék:	Apparat għall-ħżin tal-inbid:
12	Egyéb hűtőkészülék:	Apparat refriġeranti ieħor:
13	Általános termékparaméterek:	Parametri ġenerali tal-prodott:
14	Paraméter	Parametru
15	Érték	Valur
16	Teljes méret (milliméterben)	Dimenzjonijiet kumplessivi (millimetri)
17	Magasság	Għoli
18	Szélesség	Wisa'
19	Mélység	Fond
20	Össztérfogat (dm ³ vagy l)	Volum totali (dm ³ jew l)
21	EEl	EEl
22	Energhatékonyági osztály	Klassi tal-effiċjenza enerġetika
23	Levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás [1 pW-ra vonatkoztatott dB(A)]	L-emissjonijiet ta' storbju akusztiku fl-arja (dB(A) re1 pW)
24	A levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás osztálya	Klassi tal-emissjonijiet tal-istorbju akusztiku fl-arja
25	Éves energiafogyasztás (kWh/év)	Konsum tal-enerġija annwali (kWh/a)
26	Klímaosztály:	Klassi klimatika:
27	bővített mérsékelt/mérsékelt/szubtrópusi/trópusi	temperatura moderata estiża/temperatura moderata/subtropikali/tropikali
28	Az a környezeti hőmérsékleti minimum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	Temperatura ambjentali minima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għ aliha
29	Az a környezeti hőmérsékleti maximum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	Temperatura ambjentali massima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għ aliha
30	Téli üzemmód	Konfigurazzjoni tax-xitwa
31	Rekeszparaméterek	Parametri tal-kompartiment
32	Rekesztípus	Tip ta' kompartiment
33	rekesztípusok	tipi ta' kompartimenti
34	Rekeszparaméterek és -értékek	Parametri u valuri tal-kompartiment
35	Rekesztérfogat (dm ³ vagy l)	Volum tal-Kompartiment (dm ³ jew l)
36	Az élelmiszerek optimális tárolására szolgáló ajánlott hőmérséklet-beállítás (°C) Ezek a beállítások nem lehetnek ellentmondásban a IV. melléklet 3. táblázatában előírt tárolási feltételekkel.	Konfigurazzjoni tat-temperatura rakkomandata għall-aħjar ħżin tal-ikel (°C) Dawn il-konfigurazzjonijiet ma għandhomx jikkontradixxu l-kundizzjonijiet ta' ħżin stabbiliti fit-Tabella 3 tal-Anness IV
37	Fagyasztókapacitás (kg/24 h)	Kapaċità tal-ifriżar (kg/24 h)
38	Jégtelenítés típusa (automatikus jégtelenítés = A, manuális jégtelenítés = M)	Tip ta' defrost (defrost awtomatiku = A, defrost manwali = M)
39	A/M	A/M
40	Kamra	Pantry
41	Bortároló	Għall-ħżin tal-inbid
42	Pince	Kantina
43	Frissentartó	Għall-ikel frisk
44	Hűtőrekesz	Chiller
45	0-csillagos vagy jégkészítés	0-star jew li fiħ isir is-silġ
46	1-csillagos	1-star
47	2-csillagos	2-star
48	3-csillagos	3-star
49	4-csillagos	4-star
50	2-csillagos rész	żona 2-star
51	Változtatható hőmérsékletű rekesz	Kompartiment b'temperatura varjabbli
52	4-csillagos rekeszek esetében	Għal kompartiment 4-star
53	Gyorsfagyasztási lehetőség	Funzjoni tal-ifriżar rapidu
54	A fényforrás paraméterei:	Parametri tas-sors ta' dawl:
55	A fényforrás típusa	Tip tas-sors ta' dawl
56	Használt világítástechnológia: LED; Nem irányított vagy irányított fény ű: NDLS; Hálózati vagy nem hálózati: NMLS; Összekapcsolt fényforrás (CLS): nem; Állítható színű fényforrás: nem; Burkolat: -; Nagy fényűrségű fényforrás: nem; Vakításgátló: nem; Szabályozható: nem	It-teknoloġija tat-tidwil użata: LED; Mhux direzzjonali jew direzzjonali: NDLS; Jaħdem bil-mejns jew mhux bil-mejns: NMLS; Sors tad-dawl konness (CLS): le; Sors tad-dawl b'kulur aġġustabbli: le; Kompartiment ta' barra: -; Sorsi tad-dawl ta' luminanza għolja: le; Protezzjoni antirifless: le; Jistgħu jitbaxxew: le
57	Energhatékonyági osztály	Klassi tal-effiċjenza enerġetika
58	A gyártó által vállalt jótállás minimális időtartama:	Id-durata minima tal-garanzija offruta mill-manifattur:
59	hónapok	xhur
60	További információk:	Informazzjoni addizzjonali:
61	Internetes hivatkozás a gyártó honlapjára, ahol az (EU) 2019/2019 bizottsági rendelet mellékletének 4. a) pontjában foglalt információ megtalálható:	Il-link tal-Internet li jwassal għas-sit web tal-manifattur, fejn tinsab l-informazzjoni msemmija fil-punt 4(a) tal-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/2019:

	NL	PL
1	Productinformatieblad	Karta informacyjna produktu
2	GEDELEGEERDE VERORDENING (EU) 2019/2016 VAN DE COMMISSIE	ROZPORZĄDZENIE DELEGOWANE KOMISJI (UE) 2019/2016
3	Naam van de leverancier of het handelsmerk:	Nazwa dostawcy lub znak towarowy
4	Adres van de leverancier:	Adres dostawcy
5	Typeaanduiding:	Identyfikator modelu
6	Type koelapparaat:	Rodzaj urządzenia chłodniczego
7	Geluidsarm apparaat:	Urządzenie o niskim poziomie hałasu
8	ja/neen	tak/nie
9	Ontwerptype:	Typ
10	ingebouwd/vrijstaand	do zabudowy/wolnostojące
11	Wijnbewaarkast:	Urządzenie do przechowywania wina
12	Ander koelapparaat:	Inne urządzenie chłodnicze
13	Algemene productparameters:	Ogólne parametry produktu
14	Parameter	Parametr
15	Waarde	Wartość
16	Totale afmetingen (millimeter)	Całkowite wymiary (w milimetrach)
17	Hoogte	Wysokość
18	Breedte	Szerokość
19	Diepte	Głębokość
20	Totaal volume (dm ³ of l)	Całkowita pojemność (dm ³ lub l)
21	EEL	EEL
22	Energie-efficiëntieklasse	Klasa efektywności energetycznej
23	Emissie van akoestisch lichtgeluid (dB(A) re 1 pW)	Poziom emitowanego hałasu akustycznego (dB(A) re 1 pW)
24	Emissieklasse voor akoestisch lichtgeluid	Klasa emisji hałasu akustycznego
25	Jaarlijks energieverbruik (kWh/jaar)	Roczne zużycie energii (kWh/r)
26	Klimaatklasse:	Klasa klimatyczna
27	uitgebreid gematigd/gematigd/subtropisch/tropisch	rozszerzona umiarkowana/umiarkowana/subtropikalna/tropikalna
28	Laagste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze
29	Hoogste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze
30	Winterinstelling	Ustawienie zimowe
31	Compartimentparameters	Parametry komory
32	Compartimenttype	Rodzaj komory
33	compartimenttypes	rodzaje komór
34	Compartimentparameters en waarden	Parametry komory i ich wartości
35	Compartimentvolume (dm ³ of l)	Pojemność komory (dm ³ lub l)
36	Aanbevolen temperatuurinstelling voor optimale voedselopslag (°C) Deze instellingen zijn niet in tegenspraak met de opslagomstandigheden zoals vermeld in tabel 3 van bijlage IV	Zalecane ustawienia temperatury do optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami przechowywania określonymi w załączniku IV tabela 3.
37	Vriesvermogen (kg/24u)	Zdolność zamrażania (kg/24 h)
38	Ontdooitype (zelfontdooifunctie = Z, handmatige ontdooifunctie = H)	Rodzaj rozmrażania (rozmrażanie automatyczne = A rozmrażanie ręczne = M)
39	Z/H	A/M
40	Voorraad	Spiżarnia
41	Wijnbewaring	Do przechowywania wina
42	Kelder	Piwniczna
43	Vers voedsel	Świeża żywność
44	Chill	Schładzania
45	0 sterren of ijsmaker	Bezgwiezdkowa lub do wytwarzania lodu
46	1 ster	Jednogwiezdkowa
47	2 sterren	Dwugwiezdkowa
48	3 sterren	Trzygwiezdkowa
49	4 sterren	Czterogwiezdkowa
50	2-sterrengedeelte	Przegroda dwugwiezdkowa
51	Compartiment met variabele temperatuur	Komora o zmiennej temperaturze
52	Voor 4-sterrencompartimenten	W przypadku komór czterogwiezdkowych
53	Snelvriesfunctie	Funkcja szybkiego zamrażania
54	Lichtbronparameters:	Parametry źródła światła
55	Type lichtbron	Rodzaj źródła światła
56	Gebruikte verlichtingstechnologie: LED; Niet-gericht of gericht: NDLS; Netspanning of niet-netspanning: NMLS; Geconnecteerde lichtbron (CLS): neen; Lichtbron met regelbare kleur: neen; Omhulsel: -; Lichtbron met hoge luminantie: neen; Antiverblindings scherm: neen; Dimbaar: neen	Zastosowana technologia oświetleniowa: LED; Bez kierunkowe lub kierunkowe źródło światła: NDLS; Źródło światła zasilane lub niezasilane napięciem sieciowym: NMLS; Połączone źródło światła (CLS): nie; Źródło światła z możliwością zmiany barwy światła: nie; Bańka: -; Źródło światła o wysokiej luminancji: nie; Ochrona przeciwośnieniowa: nie; Funkcja ściemniania: nie
57	Energie-efficiëntieklasse	Klasa efektywności energetycznej
58	Minimumduur van de door de fabrikant geboden garantie:	Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta (b)
59	maanden	miesiące
60	Aanvullende informatie:	Informacje dodatkowe
61	Link naar de website van de fabrikant met de informatie zoals bedoeld in punt 4, onder a), van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2019 van de Commissie:	Link do strony internetowej producenta, na której dostępne są informacje z pkt 4 lit. a) załącznika do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019

	PT	RO
1	Ficha de informação do produto	Fișa cu informații despre produs
2	REGULAMENTO DELEGADO (UE) 2019/2016 DA COMISSÃO	REGULAMENTUL DELEGAT (UE) 2019/2016 AL COMISIEI
3	Marca comercial ou nome do fornecedor	Numele furnizorului sau marca comercială
4	Endereço do fornecedor	Adresa furnizorului
5	Identificador de modelo	Identificatorul de model
6	Tipo de aparelho de refrigeração	Tipul de aparat frigorific
7	Aparelho de baixo ruído	Aparat cu nivel redus de zgomot
8	sim/não	da/nu
9	Tipo de construção	Tip de proiectare
10	encastrável/de instalação livre	încorporabil/de sine stătător
11	Aparelho de armazenagem de vinhos	Aparat pentru depozitarea vinului
12	Outros aparelhos de refrigeração	Alt aparat frigorific
13	Parâmetros gerais do produto	Parametri generali ai produsului
14	Parâmetro	Parametru
15	Valor	Valoare
16	Dimensões totais (milímetros)	Dimensiuni globale (milimetri)
17	Altura	Înălțime
18	Largura	Lățime
19	Profundidade	Adâncime
20	Volume total (dm ³ ou l)	Volum total (dm ³ sau l)
21	IEE	EEI
22	Classe de eficiência energética	Clasă de eficiență energetică
23	Emissão de ruído aéreo (dB(A) re 1pW)	Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]
24	Classe de emissão de ruído aéreo	Clasă a emisiilor acustice în aer
25	Consumo anual de energia (kWh/a)	Consum anual de energie (kWh/a)
26	Classe climática	Clasă climatică:
27	temperada alargada/temperada/subtropical/tropical	extinsă temperată/temperată/subtropicală/tropicală
28	Temperatura ambiente mínima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	Temperatura ambiantă minimă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific
29	Temperatura ambiente máxima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	Temperatura ambiantă maximă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific
30	Regulação de inverno	Reglaj de iarnă
31	Parâmetros dos compartimentos	Parametri ai compartimentelor
32	Tipo de compartimento	Tip de compartiment
33	tipos de compartimento	tipuri de compartiment
34	Parâmetros e valores dos compartimentos	Parametri și valori ale compartimentului
35	Volume do compartimento (dm3 ou l)	Volumul compartimentului (dm3 sau l)
36	Regulação de temperatura recomendada para otimizar a conservação dos alimentos (°C) (estas regulações não podem contradizer as condições de conservação estabelecidas no anexo IV, quadro 3)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o stocare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu condițiile de depozitare specificate în tabelul 3 din anexa IV
37	Capacidade de congelação (kg/24 h)	Capacitate de congelare (kg/24 h)
38	Tipo de descongelación (descongelación automática = A, descongelación manual = M)	Tipul de dezghețare (dezghețare automată = A, dezghețare manuală = M)
39	A/M	A/M
40	Despensa	Cămară
41	Armazenagem de vinhos	Depozitarea vinului
42	Cave	Cramă
43	Alimentos frescos	Alimente proaspete
44	Ultraprefrigeração	Răcire
45	0 estrelas ou produção de gelo	Fără stele sau pentru prepararea gheții
46	1 estrela	1 stea
47	2 estrelas	2 stele
48	3 estrelas	3 stele
49	4 estrelas	4 stele
50	Secção de 2 estrelas	Secțiune cu 2 stele
51	Compartimento de temperatura variável	Compartiment cu temperatură variabilă
52	Compartimentos de quatro estrelas	În ceea ce privește compartimentele cu 4 stele
53	Função de congelamento rápido	Funcție de congelare rapidă
54	Parâmetros de fontes de luz	Parametrii sursei de lumină
55	Tipo de fonte de luz	Tipul sursei de lumină
56	Tecnologia de iluminação utilizada: LED; Não-direcional ou direcional: NDLS; De rede ou fora da rede: NMLS; Fonte de luz conectada» (CLS): não; Fonte de luz de cor regulável: não; Invólucro: -; Fonte de luz de alta luminância: não; Proteção contra encandeamento: não; Atenuável: não	Tehnologia de iluminat utilizată: LED; Nedirecțională sau direcțională: NDLS; Cu alimentare de la rețea sau nealimentată de la rețea: NMLS; Sursă de lumină conectată (CLS): nu; Sursă de lumină cu posibilitatea de reglare a culorilor: nu; Anvelopă: -; Surse de lumină cu luminanță mare: nu; Protecție antireflexie: nu; Cu intensitate reglabilă: nu
57	Classe de eficiência energética	Clasă de eficiență energetică
58	Duração mínima da garantia do fabricante	Durata minimă a garanției oferite de producător
59	meses	luni
60	Informações adicionais	Informații suplimentare
61	Hiperligação para o sítio Web do fabricante onde se encontram as informações previstas no ponto 4, alínea a), do anexo do Regulamento (UE) 2019/2019 da Comissão	Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera (a) din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 (1) (b) al Comisiei

	SK	SL
1	Informačný list výrobku	Informačijski list izdelka
2	DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2019/2016	DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/2016
3	Názov dodávateľa alebo jeho ochranná známka	Ime dobavitelja ali blagovna znamka
4	Adresa dodávateľa	Naslov dobavitelja
5	Identifikačný kód modelu	Identifikacijska oznaka modela
6	Typ chladiaceho spotrebiča	Tip hladilnega aparata
7	Spotrebič s nízkou hlučnosťou	Nizkohrupni aparat
8	Áno/nie	da/ne
9	Dizajn	Tip zasnov
10	stavaný/volne stojaci	vgradni/samostoječi
11	Spotrebič na uchovávanie vína	Aparat za shranjevanje vina
12	Iné chladiace spotrebiče	Drug hladilni aparat
13	Všeobecné parametre výrobku	Splošni parametri izdelka
14	Parameter	Parameter
15	Hodnota	Vrednost
16	Celkové rozmery (v milimetroch)	Skupne mere (v milimetrih)
17	Výška	Višina
18	Šírka	Širina
19	Hĺbka	Globina
20	Celkový objem (+W25 dm3 alebo l)	Skupna prostornina(v dm ³ ali l)
21	EEL	EEL
22	Trieda energetickej účinnosti	Razred energijske učinkovitosti
23	Úroveň vydávaného hluku prenášaného vzduchom [dB(A) re 1 pW]	Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (dB(A) re 1 pW)
24	Trieda úrovne vydávaného hluku prenášaného vzduchom	Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku
25	Ročná spotreba energie (kWh/a)	Letna poraba energije (kWh/a)
26	Klimatická trieda	Klimatski razred
27	rozšírená mierna/mierna/subtropická/tropická	razširjeni zmerni/zmerni/subtropski/tropski
28	Minimálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	Minimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren
29	Maximálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	Maksimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren
30	Zimné nastavenie	Zimska nastavit
31	Parametre oddelení	Parametri predelka
32	Typ oddelenia	Tip predelka
33	typy oddelení	Tipi predelkov
34	Parametre a hodnoty oddelení	Parametri in vrednosti predelka
35	Objem oddelenia (v dm3 alebo l)	Prostornina predelka (v dm3 ali l)
36	Odporúčané nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C) Tieto nastavenia nesmú odporovať podmienkam skladovania stanoveným v tabuľke 3 prílohy IV	Priporočena nastavit temperature za optimizirano shranjevanje hrane (°C) Te nastavitve ne smejo biti v nasprotju s pogoji shranjevanja iz tabele 3 Priloge IV
37	Mraziaci výkon (kg/24 h)	Specifična zmogljivost zamrzovanja (kg/24 h)
38	Typ odmrazovania (automatické odmrazovanie = A, manuálne odmrazovanie = M)	Tip odtaljevanja (samodejno odtaljevanje = A, ročno odtaljevanje = M)
39	A/M	samodejno/ročno
40	Oddelenie s podmienkami komory	Shrambni
41	Oddelenie na uchovávanie vína	Shranjevanje vina
42	Oddelenie s podmienkami pivnice	Kletni
43	Oddelenie na čerstvé potraviny	Sveža hrana
44	Oddelenie na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín	Ohlajevanje
45	Bez hviezdíkové alebo výroba ľadu	Brez zvezdic ali aparat za led
46	Jedno hviezdíkové	Ena zvezdica
47	Dvo hviezdíkové	2 zvezdici
48	Tro hviezdíkové	Tri zvezdice
49	Štvor hviezdíkové	štiri zvezdice
50	Dvo hviezdíkový oddiel	Predel z dvema zvezdicama
51	Oddelenie s premenlivou teplotou	Predelek s spremenljivo temperaturo
52	Pri štvor hviezdíkových oddeleniach	Za predelke s štirimi zvezdicami
53	Funkcia rýchleho mrazenia	Funkcija hitrega zamrzovanja
54	Parametre zdroja svetla	Parametri svetlobnih virov
55	Typ zdroja svetla	Tip svetlobnega vira
56	Použitá technológia osvetlenia: LED; Nesmerový alebo smerový: NDLS; Napájaný zo siete alebo nenapájaný zo siete: NMLS; Pripojený zdroj svetla (CLS): nie; Farebne laditeľný svetelný zdroj: nie; Plášť: -; Svetelný zdroj s vysokým jasom: nie; Štít proti oslneniu: nie; Smievateľný: nie	Uporabljena svetlobna tehnika: LED; Neusmerjeni ali usmerjeni: NDLS; Omrežni ali neomrežni: NMLS; Povezani svetlobni vir (CLS): ne; Barvno nastavljeni svetlobni vir: ne; Ovaj: -; Visokosvetilnostni svetlobni vir: ne; Zaslonka proti bleščanju: ne; Možnost zatemnjevanja: ne
57	Trieda energetickej účinnosti	Razred energijske učinkovitosti
58	Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka výrobca	Minimalno trajanje garancije za hladilni aparat, ki jo nudi proizvajalec
59	mesiacov	mesecev
60	Doplňujúce informácie	Dodatne informacije
61	Odkaz na webovú stránku výrobcu, kde možno nájsť údaje podľa bodu 4 písm. a) prílohy k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2019	Spletna povezava na spletno mesto proizvajalca, na katerem so na voljo informacije iz točke 4(a) Priloge k Uredbi Komisie (EU) 2019/2019

	FI	SV
1	Tuoteseloste	Produktinformationsblad
2	KOMISSION DELEGOITU ASETUS (EU) 2019/2016	KOMMISSIONENS DELEGERADE FÖRORDNING (EU) 2019/2016
3	Tavarantoimittajan nimi tai tavaramerkki	Leverantörens namn eller varumärke
4	Tavarantoimittajan osoite	Leverantörens adress
5	Mallitunniste	Modellbeteckning
6	Kylmäsäilytyslaitteen tyyppi	Typ av kyl-/frysprodukt
7	Hiljainen laite	Tyst kyl-/frysprodukt
8	kyllä/ei	ja/nej
9	Suunnittelun tyyppi	Konstruktionstyp
10	Sisäänrakennettu/vapaasti seisova	inbyggd/fristående
11	Viinikaappi	Vinkylskåp
12	Muu kylmäsäilytyslaite	Annan kyl-/frysprodukt
13	Yleiset tuoteparametrit	Allmänna produktparametrar
14	Parametri	Parameter
15	Arvo	Värde
16	Kokonaismitat (mm)	Totalmått (mm)
17	Korkeus	Höjd
18	Leveys	Bredd
19	Syvyys	Djup
20	Kokonaistilavuus (dm ³ tai l)	Totalvolym (dm ³ eller liter)
21	EEl	EEl
22	Energiatehokkuusluokka	Energieffektivitetsklass
23	Äänitaso (dB(A) re 1 pW)	Utsläpp av luftburet akustiskt buller (dB(A) re1 pW)
24	Äänitasoluokka	Utsläppsklass för luftburet akustiskt buller
25	Vuotuinen energiankulutus (kWh/vuosi)	Årlig energianvändning (kWh/år)
26	Ilmastoluokka	Klimatklass
27	laajennettu lauhkea/lauhkea/subtrooppinen/trooppinen	utökad tempererad/tempererad/subtropisk/tropisk
28	Ympäristön vähimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	Lägst omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad
29	Ympäristön enimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	Högst omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad
30	Talviasetuskytkin	Vinterinställning
31	Osaston parametrit	Fackens parametrar
32	Osastotyyppi	Typ av fack
33	osastotyytit	Typ av fack
34	Osaston parametrit ja arvot	Fackens parametrar och värden
35	Osaston tilavuus (dm ³ tai l)	Fackets volym (dm ³ eller liter)
36	Suosittelu lämpötila-asetus elintarvikkeiden säilytyksen optimoimiseksi (°C) Nämä asetukset eivät saa olla ristiriidassa liitteessä IV olevassa taulukossa 3 esitettyjen säilytysedellytysten kanssa	Rekommenderad temperaturinställning för optimal förvaring av matvaror (°C) Dessa inställningar får inte strida mot de förvaringsförhållanden som fastställs i tabell 3 i bilaga IV.
37	Pakastuskyky (kg/24h)	Infrysningsskapacitet (kg/24 h)
38	Sulatustyyppi (automaattisulatus = A, manuaalinen sulatus = M)	Typ av avfrostning (A = automatisk avfrostning, M = manuell avfrostning)
39	A/M	A/M
40	Ruokakaappiosasto	Skafferi
41	Viinikaappiosasto	Vinförvaring
42	Villeäkaappiosasto	Sval
43	Tuore-elintarvikkeosasto	Färskvaror
44	Jäähdytysosasto	Nedkylning
45	Ei tähtimerkintää tai jäänvalmistus	Nollstjärnigt/isfack
46	1 tähden	Enstjärnigt
47	2 tähden	Tvåstjärnigt
48	3 tähden	Trestjärnigt
49	4 tähden	Fyrstjärnigt
50	2 tähden lohko	Tvåstjärnig sektion
51	Muuttuvalämpötilainen osasto	Flextemperaturfack
52	Neljän tähden osastoille	För fyrstjärniga fack
53	Pikapakastus	Snabbinfrysningsskap
54	Valonlähteen parametrit	Parametrar för ljuskälla
55	Valonlähteen tyyppi	Typ av ljuskälla
56	Käytetty valaistusteknologia: LED; Ympäristöystävällinen vai suuntaava: NDLS; Verkkojännitteinen vai ei: NMLS; Tietoverkkoon liitetty valonlähde: ei; Värilämpötilaltaan säädettävä valonlähde: ei; Kupu: -; Korkean luminanssin valonlähde: ei; Häikäisy suoja: ei; Himmennettävä: ei	Belysningssteknik som används: LED; Rundstrålande eller riktad: NDLS; Ljuskälla som ansluts till elnätet eller ljuskälla som inte ansluts till elnätet: NMLS; Uppkopplad ljuskälla (CLS): nej; Ljuskälla med valbar färg: nej; Hölj: -; Ljuskälla med högluminans: nej; Bländningsskydd: nej; Kan användas med dimmer: nej
57	Energiatehokkuusluokka	Energieffektivitetsklass
58	Valmistajan tarjooman takuun vähimmäiskesto	Kortaste giltighetsperiod för tillverkarens garanti
59	kuukaudet	månader
60	Lisätiedot	Ytterligare information
61	Linkki valmistajan verkkosivuille, joilla löytyy komission asetuksen (EU) 2019/2019 liitteessä olevan 4 kohdan a alakohdan mukaiset tiedot	Länk till tillverkarens webbplats, där informationen i punkt 4 a i bilagan till kommissionens förordning (EU) 2019/2019 finns